

FIFTH SITTING ON TUESDAY, THE 13TH JULY, 2004

(Time 10:30 A.M. to 1:00 P.M. and 2:00 P.M. to 4:00 P.M.)

MEMBER PRESENT

Pu LALCHAMLIANA, Speaker, at the Chair, Chief Minister, Deputy Speaker, 12 Ministers and 25 Members were present.

QUESTIONS

1. **QUESTIONS** entered in separate list to be asked and oral answers given.

LAYING OF PAPERS

2. **PU ZORAMTHANGA** to lay on the Table of the House a copy of correction to Answers to Unstarred No. 58 put by the Hon'ble Member Pu Sainghaka on 25.6.2004.
3. **PU ZORAMTHANGA** to lay on the Table of the House a copy of correction to Answers to Unstarred Question No. 87 put by Hon'ble Member, Pu Zodintluanga on 25.6.2004.

LEGISLATIVE BUSINESS

- Bill for introduction
4. **PU H. VANLALAUVA** to beg leave of the House to introduce the Mizoram Urban & Regional Development (Second Amendment) Bill, 2004.
Also
to introduce the Bill
to move that the Bill be taken into consideration
to move that the Bill be passed.
5. **PU H. RAMMAWI** to beg leave of The House to introduce The Mizoram Salaries, Allowances and Pension of Members of the Legislative Assembly (Second Amendment) Bill, 2004.
Also
to introduce the Bill
to move that the Bill be taken into consideration
to move that the Bill be passed.

S P E A K E R : "Eirel leh inngaihhlut avanga engmah ti lovin, mi tinin inngaitlawm takin mahni aiin midang tha zawkah ruat theuh rawh se"

Philippi 2:3

Starred Question No. 77 na zawt turin Pu Lalhmingthanga i lo sawm ang.

PU LALHMINGTHANGA : Pu Speaker, ka Starred Question No. 77 na Minister for Sports & Youth Services Department chhan atan.

Mizoram thalaite zinga Games & Sports Item chi hrang hranga ti tha bikte tan hian tanpuina eng ang nge sorkarin a ruahman sak? tih ka zawt e.

**PU Z.H. ROPUIA
MINISTER**

Pu Speaker, Lunglei 'S' bialtu zahawm tak zawhna, Starred Question No. 77 na chhanna chu :

Mizoram thalaite zinga Games & Sports Items chi hrang hranga ti tha bikte hi Mizoram State sorkarin Incentive Cash award a pe thin a. Tin, hei bakah hian India sorkarin National leh State Scholarship thahnem tak a pe bawk.

PU LALHMINGTHANGA :

Pu Speaker, Incentive Cash award Sorkarin a pe thin a tih kha engtinge tun hma kum thum kaltaah khan mi engzatnge khatiang dawng

kha awm? Tin, sorkarin National Award kha engtege ni a recommend a chutianga la tawh kan thalaite zingah hian awm? An

sawi lar tak pakhat chu, entirnan, hman deh hlek hun kal tawhah khan Boxer Zoramthanga kha Bronze Medal International Level ah hial la a ni a. Tichuan, khami a lak dawn a a khingpui pa India mi tho Yadav-a kha a hneh ta a. Tichuan Zoramthanga dinhmun chu a tha ta zawk a ni. Amaherawhchu, India ram National Award ah chuan Arjuna Award an tihte kha Zoramthanga hian la lovin Yadav-a zawk hian a la ta a ni. Kan sorkar hian hetiang zawng hian National Level ah te pawh heng kan Sports-a ti tha hrang hrangte, entirnan, Jenny, tuna hei an phal lo ta a ni. Kan sorkar hianin. Hetiang zawng hian National Level-ah te pawh heng kan Sports ti tha hrang hrangte, entirnan, hei Woman Boxer kan neihte angte pawh hi National Level angahte, engemaw incentive an hmuh tur angte hi an dawng tha lo a ni tihte, hmun tam tak atangin kan dawng a. Khang kha engtiang chen chiah hian nge kan sorkar hian a lo kal pui tawh a tunah hian hei Football lamahte leh Taekondo-ah hma kan sawn chho zel a ni a. Chutah chuan a mihring hmingte nen pawh sawiin National Award dawng turin mi engzatnge an recommend a, tin, heti laiah incentive cash award bakah khan, chumai ni lovin engemaw thil dang permanent asset zawnga hetiang anga ti tha zual bikte hi chu thum dante a awm lawm ni. Entirnan, incentive cash award piah lamah khan in leh lo din nanah te pawh chhungkuate pawhin an that/chhawr nan leh ram ina kan chhawr theih nan tih kan zawh belh ve a ni.

S P E A K E R : Pu Zodintluanga, Pu Zodintluanga
a phar hmasa a, tichuan Pu Duha
a ni a.

PU ZODINTLUANGA : Pu Speaker, ka lawm e. Tuna kan
Minister zahawm tak chhanna leh
Unstarred Question number 73-na
Saitual bialtu Pu Zira July 9-a
chhanna lo chhuak atang khan Incentive Cash Award Rules, 2001 ang
khan infiam mite tihhmasawna turin kum 2001 atanga 2003 thleng
khan Cash Award kha pek anni a. Amaherawhchu, tunah kum 2003
leh 2004 kan hmang zo tawh a, 2004 - 2005 kum chanve deuh thaw
kan kal zo tawh a, hemi chhung hian pek reng reng an awm ta lo a,
kan Sorkar hian Incentive Cash Award pek tlak a hre tawh lo tihna

nge? Pawisa an neih loh vang? Tin, nikum maia Mizo Thalai nu leh pa te chena kawr sen min haktirtu Under 16 National Football No mawi chawitute Subroto Cup National Junior Football leh Wusho Taekowndo, Boxing leh kawng hrang hrang Mizoram ti hming thatu kan thalaite kan sorkarin Incentive Cash Award pek tlakah a ngai ta lo em ni?

Tin, pahnihna, Outside participation tlem ta lutuk chungchang hi a ni a. Hei National participation a tam loh chuan achievement a tha thei lova, achievement a that loh chuan hlawhtlinna a awm thei lova. Tun hnai atanga kan infiam mite kan thawn chhuak hlei thei lo hi engvang nge? Incentive Cash Award pek an ngai ang tih sorkarin a hlauhthawn vang nge, pawisa hi a nei lo tak tak tih hi ka rawn zawt duh bawk.

Tin, Sports ah hian a ni a. Hei kan Chief Minister in Budget Speech ah pawh point 39 na a a sawilan First Mizo Battalkion NCC chungchang a ni a. Kan Chief Minister speech atanga lang pha a nih mai bakah 18 May, 2004 a NCC Director General Bopana rawn kal lai pawhin kan Chief Minister ngeiin NCC tih changtlunna turte theih tawp chhuah a tuam that a tum thute a lo hrihlin lawm takin NCC D.G. kha kan haw tir a ni a. Amaherawhchu, kan NCC chungchang hi kan budget provision te kan en a kan budget ah hian a beitham em em mai a, a token lekin Rs. 10000 emaw dah a ni a. Tunah hian Battalion din si Staff 2 M.R. lehnghalin Battalion ah hian hna an thawk a. Office mumal pawh nei lovin Sports Directorate ah sawn an awm vel mai mai niim kan hria a. He hna pawimawh lutuk kawng hrang hrang atana tangkai NCC thuum chhah deuh tur hian kan Sports Minister zahawm tak hian hma ala thei em tih ka rawn zawt duh a ni.

Kan infiammi ram leh hnam ti hmingtha tu dik tak chawimawina te leh NCC tih hmasawinna kawnga sorkar a inren viau lai hian, kan Home Department ah chuanin thil tullo tak tak man to tak takin an lei a. Video Camera pawh cheng nuai khat chuangin tam tak an lei a. Police Headquarters helmet pakhat Rs. 2500 man lai a tovin a maktaduai tel man te an lei a ni. Chutiang ang chuan Alcoholizer zu in leh in lo tehna ang chi ham ang mai mai chi nuaikhat singkua sanghni h vel a maktaduai hnih dawnlai anga an lei theih lai hian mamawh manglo leh lei nana pawisa atam em em lai hian thalai te tana pawisa sen a ui em em mai hi a mak ka ti a. Kan Minister zahawm tak hian heng thalai te ti phur tur hian heng kan Police modernization scheme pawisa awm te hi

Sports tih hmasawn nan hian a dil chhuak thei ve mai lawm ni? tih ka rawn zawt a. Scheme Plan te budget head ngai pawimawh lem lova remchan dan ang anga pawh pen hi he sorkar hian a thiam bawk a ni lawm ni? tih ka rawn zawt e.

PU LALDUHOMA : Pu Speaker, Sports tih hmasawn nan hian kawng hrang hrang pawh Sorkarin han ruahman bawk mahse la, a buaipui tu tur ber Sports Council kan neih miao loh chuan hma kan sawn tak tak thei dawn em ni tih hi ka han zawt duh a. Tin, he Sports council thiah nan hian engatinge principle of natural justice hi kan zawm miah loh? Show cause notice te explanation takngial pawh pe lova hetia kan tih mai tih ka hre duh bawk a. Tin, ram pum huapa kan thalai te carrier nasa taka nghawng thei thil, cabinet hial ina ngaihtuah a a decision siamna tham a ni a. Engatinge Cabinet pawh rawn lova kan Chief Minister zahawm tak hian amah maia approval alo pek mai tih hi ka hre duh bawk a.

Tin, Sports Council credibility kan tichhia a, NEC leh Central sorkar lakah an hming kan tichhia a, chubakah a mimal concerned a te hi politic ah te sorkar hna te pawh kal zel an la duh ang, an carreer kan tihchhiat sak a, defamation tepawh a tlingin ka hria a. Chuvangin kan Court ah hial lokal ta sela, a desolution hi lo hneh ta sela, anih loh leh sorkar hian lo reconstitute in chu pawh chu lo challenge in lo hneh zel ta sela, kan on going project awmlai leh, CSS vaibelchhe 15 kan beisei mek te leh, NEC atanga nuai 252 kan beisei mek te hi tu innge dawng sawng ta ang? engtinge Sports hi kalpui kan tum tih hi ka zawt duh a. Chung zawng zawng harsatna pumpelh nan chuan Desolution order hi Revoke a tum thei angem tih ka zawt a ni.

PU SAINGHAKA : Pu Speaker, kan thalaite Sport lama hma an sawnna atana sorkarin hma lak a tum dan hi kan hre chamchi a. Tunhma khan Boxer Zoramthanga kha Congress Ministry hunlai khan inhmun pek a ni a.

Tin, amah kha sorkar hnaah coach ah MCS Jr. Grade rank anga hna pek a niin a lang a. Tunah hianin amah ang deuh bawh hmeichhe lam a mi Jenny Lalremliani hi eng angin nge sorkar hian tanpuina a pek tih ka hre duh a.

Tin, kan han ngaihthlak tak ang khan Sports Council thiat a lo nih tak avangin Council nei lovin kan awm a. Hmannia helaia kan member pakhatin a din lehna dan hi danah a awmlo a tih kha a dik anih chuan Sports Council a kha engtia din leh tur nge? Din leh tur pawh nise council pumpui thiat anih chuan a Minister, a President ngeia pawh kha inthiat tel anih si chuan engtia kalpui nge an tum zel tih ka hre duh a. Tin, Council kha hna thawk thei lo em em a ngaih avanga thiat anih chuan kan lo hriat danin kum 2001 te, 2002 te, 2003 ah te National level a an performance atang hian medal hi kum 20 vel atangin 100 pelin an rawn hawn thei a ni tih hriat a ni a. A la pung zar zar a. Kum 2001 ah khan National Level a an zuk participate ve na a an medal rawn hawn engzat nge, 2002 ah khan engzat nge, 2003 chhung khan engzat nge tih kan Minister in min han hrih thei se ka ti a ni.

S P E A K E R : Zawh belhna a thahnem viau mai a, original question in a ken tel bak kha a awm nual a, a chhan theih chuan chungte pawh chu han chhang sela Minister i lo sawm ang.

**PU Z.H. ROPUIA
MINISTER** : Pu Speaker, a lawmawm khawp mai kha Sports chungchanga hi hmannah pawh khan sawifiahte pawh kan chak viau a. Question wawiinniah a lo chhuah kan beisei a, a lawmawm khawp mai. Hei ni e, Sport lama mi hmingtha leh ti thate, Medalist te hi chawimawia midangte pawh an phurna tur leh engemaw hlawkna hah ringawt lo deuh an dawm theih na tur tiin sorkarin incentive policy a siam a. 2001 khan chu incentive policy ah chuan mi engemaw zat pek anni a. He incentive policy a hi a ngaihtuah tu tur ruat a ni a, chu a ngaihtuahtu tura chu Board ang deuhin kan Sport Minister chairman

na hnuaih commissioner leh sports director te leh Finance Representative te selection board a awm a, chutah chuan an ngaihtuah a. Hei kan hriat angin Gold Medal la kan tih tam tak te, Bronze Medal/Silver emaw kan tih tam takte hi Sports a kan han participate hian recognised lem loh competition te a awm thin a, chung zawng zawng chu uluk taka thliar a ngai a, chumi Committee chuan hengte hi kan State Olympic ten a pawm em tih te, eng engemaw, Festival tupe te hi an pawm em tih te an thliar hnuah selection an nei thin a. Tichuan incentive Cash Award hi vawikhat chauh kan la pe a. Chutah chuan nichina Buarpui bialtu zahawm takin a fzawh kha a tel a, kha kha ka chhang telah ngai ta ila. Khang kan han pek te pawh kha uluk taka thlan a sorkarin heng hi dawng tlak an ni em tih Committee in a thlan hnuah boxing ah hian 628500 kan pe a. Tin, Basket ball ah hian 37,500 kan pe a. Football ah hian 3,28,500 kan pe a. Judo ah hian 28,000 kan pe a. Taekwando ah hian 6,22,000 kan pe a. Wrestling ah 62,500 pek a ni bawh a. Nichina zawhna kha chhan a rem zawkin ka ring a, a pahnihna kha. Tahchuan, kuminah hian nikum lama tithate thlang leh tur kan ni a. Nikum a kan thlan nghal rum rum kha a rem lova. A chhan chu heng sports discipline hrang hranga ti thate lo hmaih palh a hlauhawm a. A dilna hun siam a ni a, chungah chuan lo dillo hmaih palh te an awm ang tih kan hlau a. Chuvangin, khang ho dilna te an han thlen khawm khan ngaihtuah tur a ni a. Tunah hian ngaihtuah tura ruahmanna chhawp chhoh mek a ni a. Kan la ngaihtuah hman chiah lova. Pawisa pawh khami a zir khan ngaihtuah tur a ni a. Chuvangin, hemi kum 2003 - 2004 a ti thate pawh hi sorkarin pek a tum a ni.

Tin, Lunglei South bialtu zahawm takin hemi incentive Cash Award bakkah eng eng nge assets lam chi te hi duhsak chi a ni em? tih kha a lo ri bawh a. Khami kha hei tunhmain incentive cash award awm hmam sorkarin duhsakna in sorkarah te an dah lut a. Tin, in hmun te leh In te pawh an lo pe a. Amaherawhchu, mi tam tak an lo pung chho zel a. Mi hming tha tak tak te, Olympian te pawh kan nei chho a. Hmun lo ram hi han pek zel pawh tha kan tih laiin thil tihsual palh zawng chhang tlak loh deuhte a awmin kan hria a. Chuvang chuan, helam lo hian he incentive cash award leh eng emaw khatiang hmingtha chung chuang kha chu eng eng emaw remchang khatiang hmingtha chungchuang deuha kha chu sorkarina ngaihtuah thei tho a ni a. Amaherawhchu, tunah chuan chutianga han ngaihtuahna chu a lo awm lovin. Tin, kan Olympian Pu Remsanga, archer kha sports ah kan accommodate a.

Tin, a kahpah deuhnaa helai Tlungvel bialtu zahawm takina zawhna kha Jenny Lalremliani chungchang pawh kha sawi law law a thain ka hria a, khami chungchang kan sawi lai khan. Hei, promotion te pawh han ti ila. Sang tak maia vawi lekhata an awm hi anmahni mimal dinhmun angah pawh hian hmasawn zel tur anni a, international level angahte participate zel tur an ni a, anmahni pawhin achievement nei chho zel turin an dinhmun sang taka han dah sa ngawt kha thil tha ber niin sorkarin a hre lova. A tahtawl deuh hleka an dinhmunte duhsakna promotion te pawh dah chhoh zel sorkarin a tum a ni tih kha kan sawi lang duh a.

Tin, NCC chungchang Buarpui bialtu zahawm, takin a zawh kha NCC battalion hi din belh turin engkim indaih a har a. Hei sport department ah pawh pawisate pawh kan Chief Minister zahawm takin duhsak bik tur a ni e tiin a han dah a. Chungah te pawh chuan eng eng emaw hemi chungchangah pawh hian (PU ZODINTLUANGA : Din belh tur a ti khan ka hria a, ka hresual lo anih chuan han sawi fiah la) Aw, kan din belh dawn a tunah hian (Battalion pahnih an siam dawn tihna em ni?) Aw, Battalion pahnih kan siam dawn a ni. (Pakhat pawh staff kan la neih loh lai chuan, pakhat hi kan tichangtlung thei zawk mai lawmni, a dang kan tih hmain) Pu Speaker, kan chhang zel ang e, Lo ngaithla se. A lawmawm khawp mai. Ni e, hei NCC battalion hi nichina an sawi ang khan kan naupangte nakin zela employment scope te khumi defence forces-ah te pawh an luhna tur chance ah leh sports lamahte engkim facilities leh anmahni build-up-na tur a tangkai a ni tih hriain battalion din belh turin kan ruahman a. Kan changtlung lo hle a ni tih kan hria a Chuvangin, engtingge ni ang tiin kan Chief Minister zahawm tak kan rawn a, kan nawr a, staff indaih loh chungchangah pawh. Mahse, clerical staff a bik takin kan indaih lova, hmun tam takah staff chuang liam tam tak kan nei a. Chu chu en chhoh mek a ni a. Chuta tanga pek tur chuan ruahmanna min siam sak mek a. Chumiah chuan kan mamawh dan te thlen turin min ti a, tunah hian kan thlen chhovin khata tang khan staff te pawh pek belh tura ruahman sak kan ni.

Tin, Police modernisation tih kha chu kan concerned em em lova. Min lo hrethiam se Buarpui bialtu zahawm tak khan. Tin, sport council thiah chungchangah hian zawhna a rawn awm leh a, chutah chuan kan hriat thaa ka hriat chu, he House zahawm tak hian bill te kan passed a, kan bill passed te hi Act a lo ni ta a. Kan dan te hi dan angin kan hmang em? tih hi kan

enchian a thain ka hria a. He House zahawmna leh kan dante zawm a kan Sports lama Association hrang hrangte pawn a dikna hum him turin leh an mamawhna phuhruk turin nawrna nasa tak a awm a, chutah chuan full time Secretary kan neih loh avang hian heng kawng hrang hrang kan harsatna te hi kan tawk niin kan hria a, sport Association hrang hrang hruaitu ten min ngenna angin uluk takin kan ngaihtuah a dik kan ti a, tha kan ti a, tichuan vawiinnia tel ta kan sport Council a kan Office Bearer te pawh hi a mamawh zia sawi a Chief Minister a kal khawm zingah pawh hian an tel a. Chuvang chuan, hmalakna kawng hrang hrang te, kan chak tawk lohna lai te kan en a, chuvangin, he Sport Council hi thiah a lo tul ta a ni. Tichuan kan Sports Council hi kan sawi zau duh a, kawng hrang hrang sawi tur a atam hle mai a. Mahse, a pawimawh zual deuh deuh hi kan hriat a thain ka hria, kan Act, bung 15-na Sub-No. 1 ah khan Sport Council meeting hi kumtin wawi 4 tal neih tur tih a ni. Mahse, Sport Council kum hnih Act, hmanga a lo din tak hnu hian wawi khatmah Sport Council meeting hi neih ala ni lo a ni. Chuvangin a principle, chung zawng zawng chu full time Secretary kan nei si lova

PU LALDUHOMA : Pu Speaker, a thiahna chhan a order a inziakah chuan "Hna an thawh theih loh avangin: tih a ni a. Tunah erawh chuan "Secretary kan mamawh avangin" a ti leh a, a hmasaah pawh khan chutiang chuan a sawi tawh bakah a eng zawk hi nge dik? ziaka an tih hi nge kan rin dawn heta tawngkama a sawi hi?

PU Z.H. ROPUIA MINISTER : Pu Speaker, kan sawi tluan a nge, lo ngaithla se, full time Secretary an neih loh avang khan thawk tha theilo ang deuh khan a sawi deuh a. Chuvangin, kan sawi ziktluak hmian an rawn pawng hma deuh hlek a ni. Pu Speaker, a lawm awm e. Hei kan vei ta hle mai a, Sport lam pawh hma kan sawn kan beisei a, a lawmawm takzet a ni. Full time Secretary kan neih loh avangin part time ho hi a guide tu tur ber chu kan Secretary hi a ni a. Helai ah hian kan Council Acts hi a bu thelhin an thelh deuh a ni. Council hi la awmlo ang deuh a ni hial a

ni. Chuvangin Secretary full time hian nei ila. Tichuan tih tak takin bei ila, Executive Committee ringawtin a a lo take up thin hi Council meeting in a authorise a nih loh chuan he kan Acts ah hian phal a ni lova. Chuvangin, he council General Body Meeting kum tin neih tura kha, kum 2 chhunga wawi khatmah an neih loh avang hian an bawhchhe deuhin kan hria a, chuvangin thiat lo thei lo kan ni.

PU LAUHMINGTHANGA : Pu Speaker, President a ni a, kan Minister hi a Acts khan a sawi Chiang em em mai a. President in ko tura a tih loh chuan midang khan ko thei pawh a ni lova, engatinge chutianga midang kha a mawh tlat!! Chulaia chu a sawi fiah kha a ngai a ni. Full time Secretary ni tur hian paid Secretary a ni dawn ta a, chutianga a nih chuan post create a lo ngai a nga, a recruitment rules siam alo ngai ang a, a siam tur Council a kha a dissolved tawh si chuan tunge siam ta ang? A Act ah Reconstitute lehna tur provision a awm si lova, kha kha kan passed lai pawhin kan sawitlang a, pass phawt ila nakinah amendment siam hunah dah leh nise tih kha a ni a. Proceeding ah pawh a lang a. Chuvangin anmahni ber thiah a nih chuan a Act kan siam leh anih ngawt loh chuan engtia kalpui tur nge? Dan lo angin tumah awm tawh si lo kha Secretary te chu appoint a tum ta mai em ni? kha kha han hrilh fiah Chiang teh se.

**PU Z.H. ROPUIA
MINISTER**

Pu Speaker, kan passed lai pawha tel kha a ni a. Zir ala ngai hlein ka hria a. Hei President ka nihna angin ka hun lai pawhin Council Meeting ko turin ka ti a. Mahse, Executive min koh sak leh si a, ka ngaih a tha ta lova. Act hi ka bih Chiang ta reng a ni. Chuvangin Lunglei 'S' bialtu khan kei ni aia experience nei leh hre zawk tur a ni a. Act a te hi House ah kan pass a, Acts lal zia kan hria a. Council body hi kan thiat a, Council Office a hi thiah a ni ngai lova. Tin, Act a hi ka thiah theih pawh a ni lova, Council Act kan passed a kha kan nei a ni. Chumi hmang chuan kan din leh dawn a ni. Chu chu, helaia kan pass te, a zahawmna leh thuneihna te a ni.

PU LALHMINGTHANGA : Pu Speaker, a provision tak a kha a subject section emaw section pui emaw min han hrilh sela.

PU Z.H. ROPUIA MINISTER : Pu Speaker, Chiang ve mai tawh rawh se. A Act hmang hian kan siam leh dawn a ni. A bu a mamawh chuan kan rawn pe dawnnia.

Tichuan, full time Secretary hi post create (**PU SAIKAPTHIANGA** : A Act lai tak a kha sawichiang tel se Pu Speaker) A din dan tur chu Act hmangin kan ti mai dawn a ni. 'A 're' tih lai kha inbuai lai tak a ni a. Act hmang khan kan siam mai dawn a lawm. Tichuan Full time Secretary tih chungchangah khan 'Main Act' House-in kan passed tawh a, Secretary dah turin kan ti a. Chu chu kan dah mai a ni. He kan Act hi kan zah a, kan Act hmang hian Secretary kha kan dah mai dawn a ni tih a kha ka chhanna nise. (Pu Speaker, House-in khawi atangin nge hlawh te pawh chu a lak ang a, financial sanction) Pu Speaker, House-in post hi a create tawh a ni. Assembly Session a nikuma a passed a phar zinga mi kha a ni a. A ni khan post a create daih tawh alawm mawle. Term hmasa anih avang khan. Revoke a tum em tih Ratu Bialtu zahawm tak khan a rawn zawt a, revoke tumna sorkarin a nei lo tih hi ka chhanna a ni e. Ka lawm e.

PU SAINGHAKA : Pu Speaker, kum 2001, 2002, 2003 ah tuna hnathawk thei lo Sport Council in Sport lamah National level-ah a chievement an nei em? an neih chuan Medal an rawn hawn zat kha min hrilh thei em?

**PU Z.H. ROPUIA
MINISTER**

Pu Speaker, a zat chu a tam a, Sport Council hnathawh ruanga tih hrim hrim ni lovin kha kha heng award tam tak hi incentive avangin mi tam takin tan an la a, mahni sum leh pai belh pawhin an kal a. Amaherawhchu, thahnem tak a ni a, achievement kan nei tha a, heng kan incentive cash award siamte hian nasa takin thangthar te ah thalaite ah hna a thawk a, a hlawhtling niin ka hria.

PU SAIKAPTHIANGA

Pu Speaker, ka zawhna Starred Question No. 78-na Minister Sport & Youth Services changtuin min chhan atan.

- (a) Zotlang (Aizawl) Playground laihsan sorkarin pawisa engzatnge sanction a pek ?
- (b) Eng anga zau nge laih a nih tawh ?
- (c) Pawisa engzatnge hmanral anih tawh.
- (d) Engtikah nge Football ground puitlinga siam tum anih tih ka zawt e.

**PU Z.H. ROPUIA
MINISTER**

Pu Speaker, Member
zahawm tak Pu Saikapthianga
zawhna kha Starred question
130 @ chhanna Chu Zotlang

playground atan ah hian Central sorkar atangin pawisa cheng nuaithum
hmuh a ni.

(b) He playground hi Metre 30 Metre 20 a zau laih a ni tawh.

(c) He playground laih nan hian pawisa Rs 3,00,000/- hmanral a ni
tawh.

(d) Football ground puitling siam theih a ni lo tih hi ka chhanna a
ni e.

PU R. LAIZIRIJANA

Pu Speaker, vawiin hi kan
House Leader Chief Minister
Pu Rama Kum 60 a tinna
a Birthday a ni a. Ram

mipui tan tha taka hna a thawh theih nan hriselna thate a neih theih
na a duhsakna ka hlan hmasa duh a. Ka zawhbelhna chu ka bial
Saitual khi Mizorama tlang hmingthang Chalfilh leh Tawi tlang inkara
awm a ni a. Tin, Tamdil Mizoram dil hmingthang ber te zing ami a
awm bawk a. A mi chengte khi 20 tuithiang in hmeltha tak te pawh
an ni a, khilai khi hmunrem tak a ni a. Tuna Sports Council an
thiah tak te pawh hian Sport Complex han din nan te pawh an lo en
thuak thuak tawh thin niin ka hria a. Helai bialah hian Sport
Complex puitling min dah sak Sorkar hian a tum em ? tih ka han
zawt duh a ni.

**PU Z.H. ROPUIA
MINISTER**

Pu speaker, a lawmawm e.
Saitual Bialtu zahawm takin
a zawhna kha a chhanna
chu tun a tih ani.

PU SAIKAPTHIANGA

: Pu Speaker, zawhbelhna pakhatna. He nuai thum (3) pawisa hmanral tawh account hi tu in nge vawng ? tu hnen

atangin nge he nuai thum hi a thawktute lak anih tih ka hre duh a. Tin, he playground pawimawh tak hi Football ground puitling siam theih a ni lo tih kan Minister zahawm tak chhanna kha a ni a. Playground puitlinga siam ngei theih anih theihna turin kan Sorkar emaw Department emaw hian hmalak a tum em ? Tin, heti zat pawisa sen tawhna hi kan Minister hian pawisa sen tawh zat hre rengin vawikhat tal tun thla chung hian min tlawh sak thei ang em ?

PU R.LALZIRLIANA

: Pu Spcaker Saitual bialah kha a Lawmawm ka ti khawp mai a, Engnge kan hmalak tumna te chu a

ruangam deuh min hrilh thei nghal em tih kha ka zawt e.

**PU ZH. ROPUIA
MINISTER**

: Awle, a lawmawm e. Zotlang Playground chung chang a kha Aizawl khawpui chhung-ah hian a bik takin Playground

puitling a theih an ti a, kan en thin a, a lo theih leh lova. Zau em em a kan hmuh te kan han pawt a, a lo theihloh leh thin a. Amaherawhchu, Zotlang mipui leh khawtlang hruaitu te'n an mamawhna te avangin nasa takin Sorkarah an nawr a, tichuan chumi chu eng emaw mamawh zual phuhruk te a awm theih takin tiin he project hi Central - ah theihluh a ni a. Playground tih a ni a. Football ground tih pawh a ni lova, chuvangin helai hi theih ang ang a laihzawh a ni a. Tichuan Football Practice a chhah vel na tur bakah Tennis Court leh Basket Ball Court siam tel tur a ni a. Hengte hi laih zawh tawh a ni a. Amaherawhchu, duh thu a sam loh zia kan hria a, tuna Member zahawm takin a zawhna kha tunah chuan a hmun a khu khu bak a awm bawk silova, 30 meters, 20 meters chauh a zau a nisi

a. Tihngaihna a awm rih silova, chuvangin tunah mai chuan sorkar leh Department ang pawh a heng hi han tihpuitinna tur field puitling a siamna tur ruahmanna a la awm lova.

Tin, min tlawh sak thei angem tih a kha a lawmawm hle mai a, min sawm lo mahse JCB a vang si a, tlawh ka lo tum a hun remchangah tunthla kher chu kan hun neih dan ka hrelova remchangah, chumi lakchhuah dan tur te chu council lam atangin kan ruahman mek a ni. Tin Saitual bialtu zahawm tak (Speaker : A englo lai kha pawisa kha tunge pe, Directorate in nge ni a, Council in nge) F. pawisa khawihitu kha maw, kan Council in Departmental in an bei a ni.

Tichuan Saitual bialtu zahawm tak zawhna kha a lawmthu hi a sawi khat ve a, ka lawm khawp mai, tukin chu lawmthu a sawi a. Hci Saitual bial atanah Aizawl District Sport Complex Saitual tiin kan Sports Council te thahnem ngaihna in ruahman na siam sak a ni a, tunah Central-ah thawn thlak mek a ni. He Project hi Central a kan thawn thlak chu hci chi hrang hrang ti mai ang football ground te, Hockey ground te khatiang kha awm ve thei turah kan ngai a. Tin, chubakah Basket ball te, Volley ball Court te, tiang ruahmanna kha tah hian a tel a. A project pumpui kaldan a chu a project bik te te a kal anih avangin en loh chuan ka sawi thei chiah lova. Nuai zahnih sawmparuk project Central - ah theh thlak mek a ni. Ka lawm c.

SPEAKER

Starred question 79 na zawt turin Pu H. Liansailova i lo sawm ang.

PU H. LIANSILOVA

Pu Speaker, ka zawhna star No.79-na kan Chief Minister zahawm tak, PWD changtu nibawk chhan atan hetiang hian ka zawt c.

- (a) Millenium Trade Centre Upper Bazar Aizawl sakna atan sum mamawh estimated Amount engzah nge ni a, khawi atang in nge hmuh/dawn anih a, Loan nge Central Assistance (Grant)?
- (b) He Millenium Trade Centre a neitu chan changa mawhphut tu tur, authority din tawh ni a sawi hi a dik em? Eng dan hmanga din nge, engne a status, a dinhmun?
- (c) Dawr luahduhte atanga Advance booking angin engemaw zat dawn nia hriat a ni a, hengte hi engtia vawn leh hman tur nge?
- (e) He Trade Centre saknaah hian engchenge M/S NBCC hian role a play ve a, a tel ve dan? tih ka zawt e.

SPEAKER

A chhang turin PWD chhang-tu kan Chief Minister ilo sawm ang.

**PU ZORAMTHANGA
CHIEF MINISTER**

Pu Speaker, ka chhan hma in thil pakhat han sawi tel lawk ka duh chu, House in min lo hrethiam se, kan Committee lamin a tha ang e kan tih tak na a, chhanna han tih dawn hian a question chhiar tel lohva chhan hi dik e/thei e tih ringawt te in kan han chhang a. Pawn lam live-a lo ngaithla tu tan chuan a question hemi question chhanna hi heihi ani e tih a awmloh hi chuan thei e/dik e tih ringawt mai a, kan han chhang hi chu a ngaithlatu tan hi chuan a tumbung ang reng khawp mai a. Minister 1 bak hun kan hman tak tak chuang law, hei hi a question chhiar kawp nena han chhan hi chu chian chu a chiang khawp a, kha kha a thuphung in kan sawi duh lawk a. Pu Speaker, helaiah hian a hming hi a zawttu kan Member zahawm tak hian a rawn hman hi a hming hman tum tak ani lo zawk a, Millenium Trade Centre nilovin, Millenium Centre tihmai ani zawk a. Trade chauh lo pawh thildangte a ken tel dawn avangin, engpawh nise a chiang tho va. (a)-na chhanna chu Millenium Centre Upper Bazaar Aizawl sakna atana sum mamawh (estimated amount) chu vaibelchhe 42 ani a, Vijaya Bank

atanga thawh tanna turin loan in vaibelchhe 15,10% interest in lak ani. (b)-na chhanna chu, he Millenium Centre a mawhphura neitu din ani tawh a, hei hi Council of Ministers Meeting in 21.8.02-ah a rem tihna ang a din ani a, Society Registration Act 1860 chu chu as modified by Mizoram Act No. 2 of 1977 hmanga register ani a, Autonomous Body a din ani. (c)-na chhanna chu, dawr luah duh tu atangin nuai 35 leh 400 dawn tawh ani a, hengte hi Vijaya Bank-ah Executive Director, Millenium Centre Authority Account-ah dah ani a, he Centre sak chhunzawm zelna atan hman ani ang tih ani. (d)-na chhanna chu, he Millenium Centre saknaah hian NBCC hian engmah inhnamhnawihna an nei loya, an tel ve lo tih ani.

SPEAKER

Kan House Leader sawi kha a dik viau mai a zawhna repeat loh kha. Mahsc, GPC khan kan rel ani a, a tha lo

deuh kan tih kha chu kan la rel danglam leh thei thova, Parliament-ah hlei hlei khuan a fiah lo an ti a, zawhna No. chuti ka zawt e, an ti a. A chhangtu khan "A chhanna table-ah a awm" a ti mai a. Khata tang khan Supplementary an lut chho an ti a, keini chu la fiah tak chu ani awm c. Pu II. Liansailova.

PU H. LIANSILOVA

Pu Speaker, ka zawh belh Leh duh a chu Loan la a Sak ani a, tin, Authority Pawh Society Registration nei

a din a lo ni tawh bawk a. Tin, Multipurpose deuh a hman tur mah nise a Trade Centre ti mai ila a market a kha a keng tho va. Kan hriat duh deuh a awm a kan Chief Minister in min chhang thei thovin ka ring a, hei market centre te a awm dawn a, tin, market chungchangah hian Trade and Commerce te, LAD te hian enkawl chinte an lo nei a, hetah hian Authority kan han din leh ta a, chu chuan sawlaia market saw a enkawl dawn niin a lang a. Heng laiah hian policy mumal deuh sorkar hianin engtingge kalpui a neih, tih hi kan hre duh a. Tin, a Authority hian a building luahman te nakina sak zawh hunah chuan a la dawng turah ngai ila, sorkar revenue anga chhunluh tur chi nge ni, anmahni incenkawl nan an hmang zui zel dawn.

Tin, chuloah chuan a building-ah sawnin market portion tur lian tak a awm thei dawnin a lang a, hmannah pawh kan sawilang tawh a, heng vegetable zuarho hi khawlaiah zuar tur ringawt hian em ni kan dah reng dawn. Sawng chhungah te sawn dawrah tuihnai leh mawihnai takin rem selangin an harsatna zirtawp zan apianga tlaivara riahluh ngai ho saw, sawlaiah sawn hmun a siam theih lawm ni, chutiang bawh chuanin Trade and Commerce leh IAD-ina market chungchanga an enkawlah hian inthiarna fel tak a awmlo nge ni, sawng kan Bawngkawn market building te pawh saw a chungah hmanni khan ka sawi zauh tawh a, space zau tha tak, a bang pin phui tlat hman hleih theih mang silo a awm a, a hnuailamah kan thlai zuartute thutna pawh lenglovin hetah kawngpui lamah an indap chho thin a, sawngte saw tlema han sawisak hlek a mite harsatna chu sutkian sak thei maiin a lang a, chung kawngah pawh chuan kan Chief Minister hianin mimal tak pawha ram hrulaitu ber a nihna in heng laiah hian thil tenau anga lang pawh nise, policy a inthlung leh fel tak kan nei theih dan a awm lawm ni, kan mite a rethei leh thlaithar zuarte harsatna lai hi thawmhaw tha leh engemaw mantam zuar ho aiin a pawimawh zawk lawm ni an dinhmun leh an awm vena hi hengah hian a zeh tel theih hram lawm ni tih kha ka han zawt tel ve duh hram a ni. Ka lawm e.

PU LALIIMINGTHIANGA

Pu Speaker, ka lawm e. Ilei zawh belhna pathum emaw han siam belh ka duh a. Kan House Leader zahawm tak

khan Autonomous Body-a a Authority hi siam tawh a ni e, Cabinet Meeting atangin, a ti a. Hemi Autonomous Body hi a composition engngeni tih kha ka han zawt duh a. Tu tutenge khatah khan member va ni a, engtiang anga a composition kha kal nge. Tin, a terms of difference kan ti dawn nge ni, a function tura kha ka han zawt duh a. Hemi Authority Autonomous Body taka hi.

Tin, a dawt lehah chuan dawr luahtute hnen atang khan lakh 35 leh 400 dawn tawh a ni e, ti khan a sawi a. Hemi hi engtinggeni advertisement siamin miten an rawn chhang a. Tahkhanin an rawn dahkhan ngeni, engtiangin nge a dawr luahtu turte hi in thlan dan leh khatiang ang sum kha an hnen atanga an lak dan tih kha ka han zawt duh a.

Tin, tunah sawn sak mek a ni a, tutenge a contractor tih kha ka zawt duh bawk a, engtik chhungin nge Contract agreement kha siam a nih?

Tin, a dang lehah chuan, hman deuh khan sawlai laihkhwar tawh saw, hnawh khah put a ni a, a laihkhwar nan sawn sum tam tak sen a nih hmel a, a lung si a. A hnawh lehna atan khan cheng tam tak sen a ni bawk a. Leivung thun luh leh a ni a. Paihchhuah lehna atan khan sum tam tak sen a ni leh bawk si a. Engtizia nge khatiang anga tih kawi tih kawi kha a nih. Sawtilai hmun laili takah sawn tih ka han zawt duh bawk a ni.

PU SAIKAPTHIANGA

: Pu Speaker, kan Lunglei South bialtu zahawm tak khan ka zawh tum pakhat chu a rawn thawi a. Mahse, ka han zawh belh leh tho ang a. Khati zat kha mipuiin an lo thawh tawh a. Kan House Leader zahawm tak khan Vijaya Bank-ah dah a ni, a ti a. He pawisa dah pung hi a thawh khawm tute hian an chang ve dawn nge? A pung kha an dah rual rual khan sorkarin a nei dawn? tih ka zawt duh a.

Tin, heng pawisa thawhtute hi eng condition a thawh nge an nih? Engtik atangin nge an dawr hi, dawr luah tur ang khan a sawiin ka hria, an dawr hi engtikah nge an luah tan theih ang? An peih hma chu an pawisa kha Bank-ah khan a awm vang vang dawn nge? He dawr luah duh pawisa heti zat lo dah tawh zingah hian Mizo vek, hnam leilung fa vek anni em tih ka zawt e.

PU ZODINTLUANGA

: Pu Speaker, zawh belhna - a chhannaah khan estimate Amount kha vaibelchhe 42 vel tih ani a. Figure chiah in ka sawi lo ang a, a thawhna atan Vijaya Bank atangin loan vaibelchhe 15 leh engemaw zat ani a, vaibelchhe 27 chuang dang hi khawi source atanga lak tur nge? A thawh zawh nan tih ka zawt belh duh e.

PU SAINGHAKA

: Pu Speaker, hei a contract thawh nge ? tih ka zawt duh phawt a, a har lo anga.

Estimated Cost hi 42 Crores a ni a. Vijaya Bank atangin 15 Crore Loan 10 % percent pungin lak ani a. Helai a dawr luah tuten pawisa an rawn thawh pawh hi Vijaya Bank ah deposit ani a. Transaction chu Vijaya Bank nen sorkarin dealing an nei ta a, engatinge Mizoram ah lend bank, state bank kan nei a, tun hma zawng zawng in state bank nen dealing hi kan nei vek a, tuna vijaya bank nen hetia dealing kan neih tak ? State Bank lam hian hemi 15 Crore Loan kan dil te hi min pe thei lova, min pe thei te hnenah Business thil an greng deuh alo ni bawka, Society leh thildangah a pawimawh e tih vangin Vijaya Bank hi dealing kan neihpui ta nge, State Bank hi kan tlanchhiatsan tak mai.

SPEAKER

: A chhang turin Chief Minister ilo sawm ang.

**PU ZORAMTHANGA
CHIEF MINISTER**

: Pu Speaker, kan member zahawm takte zawhna kha a thu te chu inang deuh te pawh a ni a. Kan chhang

anga. A hmasa in kan member zahawm tak Pu Liansailova zawhna 'Enkawlna Policy tur eng ang nge ?' tih kha hei hi adang zawhna te pawh kan chhang ani nghal zel anga, a in chin chhuak deuhvek in han sawi ila - Kan Millenium authority - te hi hemi kan Millenium Centre- a authority siam a te hi member dangte zawhna atang khan han sawi hmasa ila - Governing Board kan siam a, Autonomous Body anih loh chuan hei hi a fel dawn lova. Nidang anga Sorkar ina pawisa sanction nei a, chuta-tanga Sa tawp a, a pum puia kha Sorkar bungrua, Sorkar budgets-a kal nghal tur khan pawisa hmuh mai tur hi kan duh anga a remchan loh avangin India ram leh hmun tam tak a an tihdan pangngai angin kan Market hmunpui a ni bawka a. Amah leh amah inthawkchhuak thei tura a tirah schemed ani a. Chumi ang chuan Autonomous Body anga awm turin Governing Board siam ani a. Chutah chuan Chief Secretary kan Chairman a ni a. Tin, PWD Secretary kha member Secretary a ni a, tin, member dangte chu Planning lampanga Secretary i/c te, Finance lampanga Secretary te, Trade & Commerce a Commissioner te PHE a Chief Engineer-te, Power-a Chief engineer te, leh board member dangte kha an awm neih neuhva,

chung chu kan Board member te an ni a. Chumite chuan a
Constraction, a sak dan turte leh, a sak zawha a enkawl dan turte a
pumpua kha an kutah a awm phawt dawn ani. Chu chu kan
Comportion of the Authority and Terms of Reference, Pu
Lalhmingthanga zawhna kha kan chhang pah ni bawk sela. A
enkawldan tura chu khami kan Millenium Authority-te kha a enkawlna
chu an kutah a awm dawn a. Chu chu Pu Liansailova zawhna
pakhatna kha kan chhanna ni tel sela. Pawisa chhunluh hi
engtingge/engtia hman tur nge ? A saknan hman tur saw ani a,
amaherawhchu, hetah hian Vijaya Bank, kan pukna ah hian, hetah
Vijaya Bank kan pukna ah hian kan han dah a, tichuan saw saw
sakna tura tih ani a. Amah leh amah kha insa tura ngaihtuah a nih
avangin hman tum taka Market te hetiang Centre te an lo sak tawh
thin angin khami ang mil khan amah leh amah in thawk chhuak thei
tura engemaw chen kan ngaihtuah a ni a. Mahsela, chuti ngawt chuan
a theih vek bik loh avangin Loan Bank lam punga lak pawh kha a
ngam awmin kan hria a. Hmun danga an lo tih ang bawkin, chuvangin
Bankah Loan lak a ni a. A daih tur lak nghal a ni lova, a hnathawk
tur kha kan han la phawt a. Tichuan mimalin an rawn contribute-na
an rawn hmuhna pawisa tlingkhawm in tikhan an han sa anga.
Tichuan, a luahtu tur pawisa rawn chhung luta pawh hi an pun
chhoh zel kan ring a. (Guarantor kha an nei em ? tih kha : Member)
Aw, Sorkarina kan guarant loh chuan kha kha a tih theih lohva. Tin,
Vijaya Bank ami kan lakna chhan kha, a interest hi a tlawm a. 10%
chauhin min pe thei a. State Bank ah hi chuan hcti lai hian 13% a
nih avangin a tlawm hi kan lakna chhan ani. Tin, pathumna, vegetable
zuartute tan hmun a awm ang em ? tih kha a awm theih ngei kan
duh a, amaherawhchu thianghlim takin tawp lovin mawi khai taka
heng hi chu tih pawh kan tum bawk ang.

Tin, LAD leh Commerce
Department inkarah insem felna mumal tak a awm em ? tih kha a
awm a, amaherawhchu tlema hriat pawl leh buaithlak laite chu awm
phei chu a awm tho mai a, a building Construction hi kan LAD hi a
agency leh a nodal a ni si a. A construction ah amaherawhchu a
bazar enkawlina ah hian Trade & Commerce kutah kan pe a. Chulai
chu a inthenna chu ani a. A building chin hi LAD lamin an la a.
Tichuan an zawhah Trade and Commerce in bazar a nih chinah a
enkawl kha an lo ti a. Tin, chumi umzui chuan helai Bungkawn bazar
lamte pawh kha enfel pui ngai laite pawh kha a awm a nih chuan a
en pawh kan lo enfel pui ange. Helaiiah hian tlema a inthenna lai kha
a construction duh anga la zawh loh avanga a Bazar han luah tur lai-
ah khan pakhatin kan la zo chiah love a tih kha a awm chuan lo han

luah duh mahse mamawh na in kha kha a tih theihloh lai kha a awm ve a. Engpawh nise Co-ordinate dan kan lo ngaihtuah ang e. Tin, Pu Lalmingthanga, kan member zahawm takin a zawhna pakhat Composition of the Authority te, terms of difference te, tin dawr luahtu thlan dan te kha chu chanchinbu ah te pawh kan ti a, tunah pawh hian kan la ko reng a, mi lo lut tam se kan duha tunah hi chuan pali chauh anla ni a a titu hi, Dawr kha a tam dawn sia, zathum chuang a ni dawn a, chu chu rawn ti zung zung se kan duh khawp mai a. Hei, kan lo duh belh tur a la tam mai a, inhrilh kual zel ila, kcini ho emaw kan chhungte emaw a duh an awm phawt chuan a la tam e, tih kha ka sawi tel duh a. Tin, chuloah (Speaker, Min lo hrethiam ula, Question Hour a tawp a, a chhang zo law law dawn em ni ang? Aw, a nih aw.) A contractor hi aw, a hmasa in a consultant-te hi Vescon International Bangalore a mite an ni a. Tin a Construction lam hi Larson & Turbru, Company hmingthang tak, hemite hian contract hna hi an thawk a.

Tin, an contract na ah hian mi pathumin an chhang a chumi zingah chuan Vaibelchhe 28.95 leh Singkhat sang hnih zanga sawmli pathum leh siki in pek an ni a. Pek an nih a tlemna chhan hi hetah hian elevators te, escalator te electric Sub-station leh thil dang a la tel rih loh avangin pawisa hi a fullin a la kal rihlo. Tin, a original plan thlak danglam hlek angai a, a chhan chu khi a chhak khi alo min ta a. Khimi avang khian tlema thlak danglam deuh hlek a ngai anga. Tunah chuan dawr hi 305 a awm anga.

Tin, two-wheelers hi 117 a dah theih anga, Light vehicles pangngai chu 69 a Park theih turah kan ngai a. Tin a chhungah hiana laiah hian Capsule Lift 2 a awm anga. October 2005 chhunga zawh tura tih ani a. Mahse, a min avangin thla 6 velin sak zawh hun hi a tlai dawn ta ani. Chuvangin, helaiah hian a luah kan Scheme takah phei chuan dawrte leh thil dang chang nilovin a chungah hian Open air Public Meeting kohtheihn a mi 2000/3000 lai awmtheihn a tur. Scheme ani a. Chumi sirah chuan Hotel 3 or 4 Star vel pindan 60 lai awmtheihna tur ruahman tel ani a. Mahse, tuna First Phase ah hi chuan Hotel erawh kha chu kan telh nghal rih lova. Chu chu second Phase a la kal leh tura tih ani.

Sawi tur a tam khawp mai a. Mahse, hun a liam tawh a. Kan sawi leh zel ange. Nihleh kan hmang tam deuh mai anga. Pawisa rawn dahtu te kha Mizovek ania. Hei hi a dangpawh rawn tih belh zel sela kan duh khawp mai. A Interest nen insaknan hman kha a kaldan zel tur kha ani.

Tin, laihsa hnawhkah tih thu kha chu tlemin a sir kha Motor Park na tur Temporary a lo ti rual tura an tihlai khan hriatloh chhungin a chhunkhah lam kha an lo phur lutuk a. Reilote ah an lo chhungkhat vek mai a. Tute nge han tiha han zawn tham khan an chhunkhah lam an lo chak lutuk a. A sir han tihsualna tura Parking na han tihzawk lai tur kha kan duh aiin an lo phur lutuk ani Pawi kan ti khawp mai.

**PU ZORAMTHANGA
CHIEF MINISTER**

Pu speaker, I remtihna leh House remtihna in kan Member Pu Sainghaka an Unstarred Question No.58 na

a zawh kan chhanna kha tlema information keimahni lama gap lo in hriat chian lohna a awma chulaiah chuan Correction lay ngai a awm a, chu chu amah hi self-explanatory ani a hei hi House ah hian ka rawn lay e.

PU SAINGHAKA

Pu speaker, Unstarred Question chhan thatna tunah kan hmu a lawmawm a, kan lo buai tawh khawp maia

helaia zawhna hmasa ah hian, estimated cost a pawh hi 6.81 Crore anih laiin 240 Crore chuang amount release anga a lo lang ta hi hei hi tunah chuan rawn Correct ani ta a. Thil pakhat ka hriat duh chu, Non lapsable pool hrim hrim ah hian zawhna hmasa chhanna ah hian hna pariat lai zo tawhin kan in sawi a. 51 hi zawhloh on going angin sawi ani a. Hemi Doner news-line ah hian state dang zawng zawng te nen Completed works tih an exhibit ah hian Mizoram hi a lang ve miah lova hei hi kan hrih lo nge lan la hrelo, newslines hi June thla a an released ani a. Pariat lai zawh tawh awm si Information hi an hmu kimlo nge keimahni in kan ti diklo tih ka hre duh ani.

SPEAKER

Awle, alawmawm e, kha kha Sorkarin lo bengvarin lo enzui sela, State dang zawng zawng an chuan a kan chuan

loh bik kha chu a tha lovange. Chief Minister zahawm tak

Pu Zoramthanga GAD changtu Correction to Answers to Unstarred Question No 87 na Member zahawm tak Pu Zodintluanga zawhna, 12th Finance Commission lokal tuma state sorkar pawisa senso chungchang ah Information Department leh GAD. Chhanna a inhmua lova, chu chu Member zahawm tak Pu Zodintluanga hian a rawn hmu chhuak a. Tichuan, Correction an rawn siam ta a, chu chu a hrilhiahna ang deuh ani a, kan Chief Minister zahawm takin House ah han lay sela atha ange.

**PU ZORAMTHANGA
CHIEF MINISTER**

: Pu Speaker, I remtihna leh House remtihna in, kan Member zahawm tak Pu Zodintluanga'n GAD lama a

Zawhna Unstarred question No.87 na a rawn zawh, khami Correction kha, he House table ah hian ka rawn lay a. Amah hi hemi a paper ah hian a in explain nghal bawka. Tin, kan Member zahawm tak Pu Sainghaka'n a stuna an sawi a kha helai ah hian tlemin kan Planning lampang leh khulampang ah, Communication ah khan in hmuh chian lohna awm niin kan hria a, kha kha chu kan han correct e.

SPEAKER

: A copy kha han sem nise atha ange. A in hrilhiah chiangin ka hria a. Kan Business dawt ah kan kal leh

anga. Tunah chuan Legislative business alo ni tawh anga, wawiin ah hian, bill pahnih Amendment bill ve ve, chu chu kan ngaihtuah anga, kan sawi ho anga pass theih chuan kan pass bawk dawn ani. Tunah Pu H.Vanlalauva Minister for Local Administration Department in the Mizoram Urban and Regional Development, Second amendment Bill 2004 House ah introduce han dil sela, atha ange.

**PU H.VANLALAUVA
MINISTER**

: Pu speaker, The Mizoram Urban Regional Development Act, 1990 second Amendment hi he House a introduce turin ka han dil e.

SPEAKER

He Bill 'The Mizoram Urban and Regional Development second Ammendment Bill, 2004' hi introduce kan phal-

sak em House hian ? awle, han introduce sela. Ngawi rawh, Pu Minister, ila move theilo a nia, han introduce phawt rawh.

**PU VANLALAUVA
MINISTER**

Awle, Pu Speaker, ka lawm e. He, 'The Mizoram Urban and Regional Development Act, 1990-second amendment

hi he House ah hian i remtihna leh he House phalnain ka introduce c.

SPEAKER

Aw, tikhan a rawn introduce ta a, a copy kha kar hmasa lamah khan kan sem tawh a. kan nei vek tawh ti rawh u.

Chuan, he Bill hi kan sawi ho dawn ani. Tichuan engangnge anih tih te, engtianga kalpui nge a duh dan tih te han sawi turin Minister zahawm tak kha he Bill hi rawn move turin ilo sawm ang.

**PU H. VANLALAUVA
MINISTER**

: Pu Speaker, ka lawm e. The Mizoram Urban and Regional Development Act, 1990 hi Ministry of Urban Development, Govt. of India in Model Law a buatsaih dungzuia 1990 a siam kha a ni a. Tin; Rules pawh hi 1992 ah khan siam a ni a. Amaherawh chu, a famkim lo lai leh han siam that ngaite awma hriat anih avangin 1996 ah khan siam that (amend) a niin, 1998-ah khan Rules pawh siam peih a ni leh a. He Dan hi dan tha tak Mizoram mamawh em em a ni tih kan hria a. Khawpui tih hmasawna Develop na leh a venhimna a control na dan ti mai ila kan rilruah ah a chiang maiin a rinawm a ni.

He dan hmang hian kum 2000 atang khan hmalak tan chhoh a ni a. Kan Chief Minister zahawm tak Chairman na hnuaiah Mizoram Urban Planning Board din a ni a. Tin, chubakah chuan khawpui hrang hrang pakhuaah 'Town Planning and Development Committee' din a ni bawk a. Tin, Town Planning and Development Committee-ah chuan bialtu/sitting MLA te Chairman ah hman an ni a, tin he dan Acts leh Rules ina a phut angin khawpui hrang hrang Aizawl city leh khawpui dang pakua te Master planned pawh siam nghal a ni a. Chung khawpui sawm te master planned chu Sorkar pawhin min approved sak tawh a. Amaherawh chu, hma han la zui zelturin kan khawpui te hi Aizawl city pawh plan loh a khawpui lo insiam anih avangin harsatna tam tak a awm a. Kan hriat theuh angin in sak thuah pawh mahni duh dan dan a in sa mai, thenawm te nena kan in ramrina pal kan han tih ang te pawh mahni duh duha lo sawn mai pawlte pawh awm a ni a. Nektu neive lemlo Sorkar/Vantlang ram reng reng tephei chu kan pawisa vak lova, a nek chak chak leh a luhlul leh a huai huai kan ding chang emaw tih mai turin a awm tawh a. Chuvang chuan kan khawpui te a theih chin chin siam tha a a chhe zel turte chenna tlak lova a awm lohna atana ven zui hna te a tak taka han thawk zel tur chuanin 'The Mizoram Urban and Regional Development Act, 1990 2nd Amendment hi tula hriat anih avangin vawiinniah he House zahawm takah Pu Speaker, he House remtihna leh phalnain ka rawn pulut a ni.

Tin, vawiin ni a amendment kan han rawt hi mawl tak ang, pawimawh tak a niin thil tlemte pawh a ni a. Vawiinniah hian sawiho vak lova he House hian lungual taka min pass pui mai ka han beisei a. A tlangpuiin a main act, a danpui a Section 10-na te, 29-na Sub-section 1-na te, Section 34-na (b) na leh Section 35 Sub-section 7-na te kha amend kan han rawt chu ani tlangpui a. A bill-ah khan a chiang viauin ka ring a.

Tin, Section 35-na sub-section 7-na erawh kha chu a sub-section kha dah belh mamawh in kan hria. Chung chu wawiinniah rawtna kan rawn lutluhte chu an ni a. Pu Speaker, he 'The Mizoram Urban and Regional Development Act, 1999, Second Amendment Bill 2004 hi waviin ni ah he House hian lungrual taka min pass pui turin ka han ngen a ni e, ka lawm e.

S P E A K E R

: Tikhan a rawn move ta a. Member ten kan sawiho ang a, zalen takin. Minute eng zat nge hun kan in pek ang ? Bill pahnih kan nei tih kha kan rilruah awm sela. Minute nga maw ? Minute 4-ah warning bell ri ta sela. Anih minute 5 theuh hun nei angah inngai ta ila. Tunge han sawi tan ang le. Aw Pu Sainghaka.

PU SAINGHAKA

: Pu Speaker, hemi dan amendment chungchang thu hi chu a tha ka ti a. Tin, hna an thawh theihna tur hetia an rawn ruahman hi an tih tur pawh a ni a. Tin, a hming hrim hrimah hian hei Urban thil a tel avangin kan khawpui tawt tawh zia te, waviin nia kan chep zia, traffic te pawh kal hleih thei a ni tawh lo tih te pawh engemaw a tul anga kut han thlak nat theih deuh hlek tura ruahmanna, dan hmanga an tih theihna tur an rawn ruahman hi tha ka ti mai a.

Hei point 12-na rawn zia kah 'No compensation shall be claimed by any defaulter for any damage which he may sustain in consequence of removal of any structure or building or development or the dis-continuance of the use of land or development under section 34 or section 35 of this Act' a tihte ang a hmalak an tum hi tha ka ti. Revenue lamte pawh hian a dik tak chuan an ram leilung an humhalhnaah, kawng dungah hian revenue tih an tar thluah mai a. An tarna hi thenkhat bangahte a ni a, thenkhat chu miin compound-a an lo neih tawhte a ni a. Heng ang chite thleng pawh hian hemi dan hmang hian kawng tih thatna atan hian kan ti thei dawn em tih kha ka rilruah chuan a awm a. Tih theih atan pawh a tha viau mai a. Tun hmian India ramah emergency an tih lai khan khawpui dan tam takah hi chuan khang ang thuneihna hmang tepawh khan mi inte an tichhia a. Encroachment an tibo nasa em em a. Khawpui pawh a tinuam a ni tih kha kan hria a. Keini Aizawl angte phei chu, a bik takin planned loh anih avangin tunah hian kan tawt em em tawh a ni a. Chung angte thleng pawh chuan ngaihtuahna an nei thei dawn em, ka hre lova.

Tin, hemi kan han sawi hian sum leh pai tam tak pawh hi development lama la hmuh chhoh zel tur anih ka ring a. Nichina kan kalsan tawh lamah kha kan Chief Minister hian nakinah thusawi a wind up-na ang chi deuh emaw sawi tur a neih chuan min la rawn sawifiah sak deuh duh ka la nei ta cheu a. Chu chu paper a rawn lay chungchang kha ani a, tuna thute nen pawh hian a in laichin tho va, sum leh pai thilah khan kan hriat duh chu, tunah correction a rawn siam kha a tha khawp mai a, mahse correction-ah pawh khan thil pakhat la hriat chian loh lai deuh hlek ka nei a. Crore 81 hi Bawngkawn leh Durtlang inkar ah khan an released tih a ni a, ka la hriatthiam loh leh chu Starred Question No. 29-na Pu R. Lalzirliana zawhna chhanah khan tun session-ah tho khan kawng laihna a tan hian Crore 4.55 hman a ni tawh tih a ni thung a. Hemi 6.31 hianin kawnglahna bak engemaw te kha a huam a, hemi crore 4.55 hi chu kawng construction liau liau kha a ni em ? tih te kha ka la chianglo deuh hlek a, tunah hian min han tihchian sak law law se a that ka ring a, thil sawi har anih pawh ka ring lova.

Tin, chulo lehah chuan hemi zawhna min chhanna correct tak lem lovah khan 263.5 crore hi non-lapseable pool fund atanga kan hmuh zawng zawng angin hemi Sorkar chhanna kha ani a. Mahse, sawi leh sawi hnu DONER ho bawh hian engatinge Mizoram tan hian crore 344.71 hi pe tawh anga min lan tir a, keinin crore 263 dawng nia kan in ngaih ? Crore 344 hi an lehkhawh hian an ziak tlat si a, hei pawh hi nakin ah min enchian sak leh se ka duh khawp mai. Chu chu hemi bill chungchang thiah han sawi tel ve ka duh chu a ni e.

PU LIANSUAMA

: Pu Speaker, kan dan amendment hi a tha tlangpui a. Mahse kan Minister-in a sawifiah nghal atan tlem tlem fiahlo deuh te ka nei a. Chu chu han tarlan ka duh a. Chumi hma chuan kan Law Department-ah hian nge a awm rem ang a, Assembly Secretariat-ah hian drafting wing hi kan neih a tuah mang e ka ti a. Kan thiam vak lo na a, kan bill put luh reng reng hi a thlakna tur remchang chu ka hre chiaho na a, a saptawng hi a tuaitut em em vek hianin ka hre mai a. Chuvang chuan, hemi pah a kan sawi duh chu kan House Leader pawh khan a beng min lo dawh ngun sak sela. Ramdanga kan hmel lanna ber pakhat chu kan Law Department hi a ni ve lo thei lova, Law Department in a vet tawh miau chuan Department dang chuan hiai tak ei kan ti mai thin a ni a. Chuvang chuan helai hi tih phuisui a ngai hle mai. Vawiina kan ngaihtuah

turah pawh eng eng emaw hi mit tikham deuhte chu ka hmu thei a. Mahse chulai chulai chu ka rawn sawi tum ber pawh a ni lova. Drafting wing kan ti dawn nge? Assembly-ah nge a awm rem chang ang a, Law Department-ah hei erawh hi chu kan neih makmawh niin ka hria a. Department ten dan an rawn buatsaih hi anni khan lo thlirpui ta sela, an objective leh reason te an rawnsawifel chuan an tangho ang a. a mam deuh awm mange tih te rilruah a awm a. A hmasain ka tarlang a ni.

Tuna Section 29 amend tur a an rawn rawtnaah hian Deputy Commissioner hian thlak ni tawh zawk sela, 'Officer not below the rank of Secretary' tih a ni a. Section 28 naah khan miin ram a neih chungah khan, Agriculture land a ni emaw, a hmandan turah thuneitu a han dil dawn ta a. A thuneitu khan a phalin a phallo thei a, lo phal ta lo se a appeal-na tur kha Secretary a ni ang, tih kha D.C. ni tawh rawh se' tih a ni a, hei hi chu a dik thei dawn em ni? A chhan chu a thuneitu tawp chu Section 35-na Sub-Section 9 belh turah hian Chief Town and Country Planner thu chu a final ang tih a ni dawn bawk si a, hei chu a kalphung a hran deuh hlek a, entirman, kei hianin ka Agriculture Land hi kawngdangah hmang dawn ta ila phaina ka dil ta a, chu ka dilna a chu min lo phalsak lo ta se, ka vuina thu chu authority hniam zawk D.C. a kalpui hlahu chu a dik lo mai awm mang e aw. A hma a a awmdan hi a tha tawk lawm ni? tih rawt pahin ka sawi lang a ni e.

Tin, Section 35-na Sub-Section 9 belh turah hian 'The decision of the Chief Town & Country Planner on the question of what is unauthorised development or building nature for the purpose of this Acts are final' a ti a. Tihian 'unauthorised' a ni nge nilo chungchang thua thuneihna tawp neitu chu Chief Town and Country Planner hi a ni ang tih hi nichina Tlungvel bialtu sawi, thuneihna han pek chak deuh hi chu a tha mang e aw a tih rual khan, a complain na tur D.C. a ni si a. (Permit hmuh leh hmuhloh chungchangah te khan). Helai hi sawifiah deuh chu a tha ka ti bawk a.

Tin, Section 35, sub-section 8 belh tur a ni ta leh a. Chief Town & Country Planner khan D.C. hnenah complain na thehlul leh tur kha chu a diklo ang. Thu tawp neitu kha a ni a. Mahse magisterial power te an neih zawk avangin unauthorised construction removed turin country planner khan thu alo pe ta a, chu chu a awih ta lova. Chu a lung nih lohna aputlul natur chu D.C. a ni leh ta a. Helai hi thuneihna in chhawng awm dan hmangah hian a dik thei dawn em ni? An mahni District zel a District Magistrate te hnenah khan thiat turin a thehlut ang tih a ni a. (Khati chin kha a dik ani) Chuvangin, section 29-na Amendment kha chu a dik theilo in ka hria.

S P E A K E R

: Sawi duh dang kan awm loh chuan House Leader kan han sawm dawn ang a. Chumi hma chuan kei pawh Pu Suama, Phuldungsei bialtu zahawm tak, point rawn sawi chhuah kha motion ang chuan a dik chiah lova, ka support hle a. Hmanah bill pakhat a tawp deuh hlek avanga Governor assent awm ta rih lo tepawh kan nei a. Chuvangin kan dan siam tumte reng reng hi dik taka tih a ngai a, mi zawng zawng hian kan lo thiam vek lo anih pawhin a rawtna ang deuh khan a drafting wing emaw ni Law Department ah emaw hian awm thei ta sela chuan mithiam bikte pahnih pathum kha supporting staff te nen nei ta ila, bill kan neih angte hi chu mawi takin lo chhuak thin sela, a duhawm khawpin ka hria a. Sorkar lamin kha kha min lo hriat sak zui theih chuan a lawmawm khawp ang. Kan House Leader ilo sawm ang u.

**PU ZORAMTHANGA
CHIEF MINISTER**

: Pu Speaker, ka lawm e, thudanga ka luh hmain, kan Member tena engemaw thil hriatchian duh an neih lai a kha a then chu heti mai a kan hriatchian lai te a awm a. Kan Member zahawm tak Pu Sainghaka khilalaia pawisa hman crore 6 chuang nisi a, Pu Zira zawhna crore 4 chuang a kawnglaih nan tak hman a ni tih kha. Hemi formation cutting a hman leh a black top leh thil dang leh tlema a danglamna an lo siam anih ka ring a. A totel erawh chu crore 6 chuang a ni a. Amaherawh chu, a breake up erawh chu, formation cutting te, black topping te, tin, pavement siamna tur te leh eng eng emaw a danglam avangin a question nature a zir khan a chhanna amount kha a lo inang lo deuh a ni tih kha ka rindan ngawt chu a ni a.

Tin, tuna kan Speaker sawi leh kan Member zahawm tak Pu Liansuama'n an tih kha keipawh dik ka ti a, keini lam atang pawhin ruahmanna fel zawk siam kan lo tum ang a, hei kan law hetah House-ah kan han putluh te, fel lo lutuk awm hi keini politician ho te Member te hi chu a expert kan ni law, law tawngkam tur te kha kan hre lova, a draft-ah chuan kan tha hauh lo ang a. Chuti chung chuan hetia han chhiar pawha fel tawklo a tam em em a. Governor pawhin siam tha leh teh u a tih ngai hial tepawh a lo awm tawh a, a paw em em a. Chuvangin, Chiang lehzuala thiam zawk ten an tihna tur khalai kha chu Sorkar lam pawhin hmalak kan lo tum ang a. Kan Law Minister te nen pawh helai hi chu kan lo enzui ang e tih kha ka sawi leh duh a.

PU SAINGHAKA

: Pu Speaker, Ka ngaih-pawimawh viau pa-khat a rawn chhan nghal loh chu hemi North Eastern DONIER hovin Non-Laps-eable Pool a Mizoram an pek hi cheng vaibelchhe 344.71 an ti a. Kum 2003 thleng khan. Tuna kan hmuh tawh zawng zawng kan zawhna Department lam atanga kan chhana hi vaibelchhe 263 chauh a ni si a. 263 leh helaia 344 hi a inthlau riau mai a. Hei hi engti zawnga tihdik tur chi nge ni a DONIER dikloh hi nge ni a, keimahni lam dik loh tih kha min enchian sak leh ula a tha ang, tunah a chhan mai theih kher lo mai thei.

**PU ZORAMTHANGA
CHIEF MINISTER**

: Pu Speaker, a, khalamah chuan keinin a taka kan hmuh chin a pawisa Sanction a taka release tawh chin keinin kan hmuh laiin lehlamah kan Scheme khami kha an approve tawh kha lehlamin an rawn tar a ni mai thei a. Khami difference kha chu a awm thei e kan lo en dawn nia.

Pu Speaker, hei kan Mizoram Urban and Regional Amendment (Pu Speaker, pakhat an magazine a chhuak a nia) khalai kha ka Chiang Chiah Bik Lova, engnge ni number question a nia belhkhawm te a ngai a. Kha chu engpawh nise, kan lo en dawn nia. A difference a awm nachhan te Pu Speaker, hei kan Mizoram Urban and Regional development amendment bill hi vawiina rawn lak luh hi a tihzia hlein ka hria a. Hei hi a taka hman Sorkar pawhin kan tum lai nen a in nang a. Chu chu a that zualna niin ka hria a. Heta amendment siam ngai lai thenkhat Officer not below the rank of Secretary tih aiah (Pu Sainghaka : khalai kha a dik lovang tih ka rinna chu khata approve copy an tih hi chu 447.38 crore daih a nia.) Secretary tih aiah a Chiang law law in Deputy Commissioner i ti ang tih te. Tin, Rs. 2,000/- leh 3 years tih ni lo 6 months Rs. 200/- tih hi 3yrs leh Rs. 5000/- in tih nise, heng hi a magistrate a lo try tute 1st Class Magistrate kan tih dawn chuan an hnena pek luhna tur nen a amount pawh a lo inmil tawh a tihte pawh kha a tha khawpin ka hria a.

Tin, Section 35 a amendment 8,9,10,11,12 an sawi hlawm te pawh hi a tul em em a, kan Chief Town and Country Planner hemi thuneihna hnuai hmalakna tura thil pawimawh zual a rawn sawi te hi chak lehzuala a kal theihna turin a technical thil hi kan chhiar a,

kan hre theuh a. Hei hichu a detail a sawi pawh ka tum lova. Kan House leh kan Member zahawm tak te hnena ka sawi duh chu kan vaia kan vei tlan theuh encroachment mitinina kan ram chin nilo, kan encroach nate thenawmte kan encroach na te, tin, kawngpui encroach nate tin, insak dan tur mumal awm lova sang em em mai hlauhawm tak maia sak, a chhunga chengte tana hlauhawm ang chiahin a bula awmte tan pawh a hlauhawm tho mai, amah Pu Lalliana Mualchin in a tih dan takah richtal scale 6,7 te chuan Aizawl chu han nuai sela in chimit mai ang tih ka hiau a tih ang deuhin khatiang khan hemi landslide front area leh earthquake front area leh lirnging tamna hmuna ka insak dan te hi kan regulate loh chuan tun ang ngawt chuan kan kal theiin ka hre tawh lova. Chumi anih avang chuan kan Master plan for Aizawl June, 2002 a kan siam tawh, kan neih tawh hengte hi kan enforce theihna tur leh a taka kan kalpui theihna tur hi kawng chi hrang hrangin kan kan ngaihtuah a. Municipality atanga kal tepawh hi rawtna rei tak a awm a, kum sawm hmalam atanga kal tawh a ni a.

Amaherawh chu, Sorkar lo keng te chuan a thatna kan hriat rualin a phurrit ken tel tur pawh kan hre tlang a. District Council te deuh kan din hi a ni leh mai ang a. Kan sum leh pai involve tur leh khata kan senso extra expenditure tur hi a tam tham hle dawn avangin helaia hna thawh tur nen kan huphurh tlang a niang. Helai hi duh ang tawkin hma a la sawn hleih theih lova. Chutih lai chuan statutory authority nei kan Legislate tawh hemi Mizoram Town and Country Planning kan bill kan Act neih atanga hei a rules pawh kan neihsa vek tawh a board te kan siam a thil dang kan tih fel tawh, hemi function na tur hian tunah hian hei kan hma lawkah pawh khian meeting kovin hma kan la chho dawn mek a. Helai kan veina laia hi lehlamah chuan hemi kan dan neihsa leh rules kan neihsaah hian hemi kan Town and Country Planning a kan dan neih hian hemi kan Act 1990 a kan siam hian kan dub angin hna hei a thawk tawk lova. Kum 14 chu a ni t a. Duhangin hna a thawk tawk lova. Hei hi kawilayah hian nge a defect a awm a, khawiah hian nge a chak tawh lohna lai awm ti ila, Statutory power neiin khatah khan chawitir theihna te thiah tir theihna te thildang chu a nei vek mai a. Mahse, a hmanrua tur mechanism lai tak maia hi engtingge kan hman ang tihah khan Delhi-ah te, Guwahati-ah te khawpuiah chuan hemi Development authority hi an awm a. Guwahati Development authority, Delhi Development authority tih te an awm a.

Khatiang deuh khan tih mai a tha em tih question te kan sawikhawm nasa tawh mai a. Amaherawhchu, hei hi chu a board pui hei hi chu kan nei ngei mai a. Hemi in a hman tur hi tunah a thuncihna a tak tak a Official a keng tu lu ber chu kan Chief Town Planner a ni a. Amaherawh chu a hmanrua turah khan nitina kawng dungte va en a in sa tu turin hetiang hianin ka sa dawn a. Chu miah chuan ban kan phun ang a, a san

lam chutiang tur chu a ni a tih Scheme leh Plan a rawn siam lo approve sak a, lo pass sak a, endik hmasak zawha endik nan kha a telloh chuan chu chu mi khawpuia an tihdan a ni a. Hei Delhiah tepawh Mizoram House channakyapuri ami khu sak that kan rilruah a awm deuh va. Chumi chu thurawn min pe tuten sakthat intum anih chuan a Scheme a hi ti mai ila, a drawing leh hemi a plan approve tur hian Delhi-ah hian development authority hnenah kum khat in tih loh chuan kan hman miah lo ania. Kumkhat chu a ngai ania an tia. Drawing a buildable area a kan sak dan tur dan ina aphal chin, a sanlam, khang zawng zawng a room thendan tur nen lam kan pek thlap a. Chutia kan tihhnuah approval an rawn pe a. chutia kan tih hnuah approval an rawn pe a, chuta chuan kum khat te hi alo liam a, pawisa nei mah ila, Tender a Contractor hnena pek a, hnathawh tan chauh a ni a. Tuna kan Mizoram House thar Vashanvihar akan tih pawh khu kan buaipui rei khawp mai a. A chhung pindan na te deuh tihlen kan tum ringawt pawh an mitmei kan veng a. Sak pum tawh hnuah khati khawp khan mi ramah chuan khawpuia in ding tur a sak tur pawh Authority inaa a pass thlap anih loh chuan a tih theih lohva. Keini chu kan Aizawl State Capital ah kan duh dan danin, duh ang anga sangin, duh ang anga offside in kan sa ringawt mai a. Heti ringawt hi chuan a dik dawn love. Huaisen pa deuhin kawng an rawn nek a. Khami ti tur chuan a buaithlak khawp mai thin a. Hemi fight tur hian hei dan chu kan nei ngei mai a. Mahsela, a execution machinery a kha kan duh ang in kan neih loh avangin hei hi tunah kan hma lawkah tun kar chhung hian kan tum chu a ni nghe nghe a.

Hemi urban and regional Development Act hnuaia kan Board hian Chief Minister Chairmanship hnuaia kan siam hemi hmang hian Committee neih a chu chu zawnchhuah a, mi ram khawpui te awmze nei a an kal ang hian kal kan tum tawh nghe nghe a. Chuvangin, chumi an hman turah chuan kan rilruin a hranpa a post creation leh thil dang ti lovin Power Department a an mithiam an E.E. emaw an S.D.O. emaw P.W.D. ami Civil Engineering ami, PHE/LAD lam ami khawi khawi ami, Revenue pawh a ni thei. Khangte kha fulltime a office a kan duh a kan dan siamna hnuaiah hian chung chuan hna rawn kengkawh a, kawng rawn offside deuhin sa thar tur zawng zawngin an plan leh scheme lo approve sak a chumi anga an kal theihna tur chu tunah hian hmanhmawh takin tih kan tum a. Kan tum dan phei chuan tun Calendar year kumin chhung ngei hian a dan bulpui chu kan neisa tawh a. Heta tana hman tura hi Aizawl khawpuiah a bik takin hmun dang pawh a ni thovang a, hmang zui turin a mechanism a chu duanchhuah, mi ram tih ang hian kan tum mek a.

Chuvangin, chutih lai tak chuan hei Amendment ngai lai laite pawh an rawn siam chho va, a lawmawm hlein ka hria a. Mahse, keini pawh zawng chawptura machanism a kha kan nih avangin engnge tha ber ang tihthe pawh kan infinchhuah zelte pawh ngaiin ka hria a.

Chuta tang chuan kan Aizawl khawpui pawh tun ang nilovin in sa turte pawhin awihpang em em ah, remlo em emah mahni personal architech nen kan bei a, a lomin thuai a. Chumi rem lehna tur chu Sorkar mawh emaw tiin Sorkarin a rem sak leh chuan kan indem zel emaw a ni tawh a. Chuvangin, khalaia kha awmze nei deuh a kan kalna tur atan kumin chhung ngei hian a mechanism a kha effective a hman turin hma pawh lak kan tum a. Chuvangin, 1990 a kan siam tawh a ni a. Rules erawh kha chu 1998 ah kan neih a ni a. Chutiang chuan kan inbuatsaih viau tawh a. Aizawl Master Plan pawh hi Master Plan for Aizawl June, 2002 kan nei tawh a. A bungraw lam leh a rules siam lamah chuan kan in ready tawh a, a taka execution tura a mechanism chu zawnchhuah a ni a. Chumi tur atana vawiinah amendment ngai a technical thil deuh leh a tawngkam thlak ngai te a Department-in a Ministry keng tuten an rawn tih chhuah hi a tha hlein ka hria a. Hemi hi vawiinah kan House-in lungrual takin pass ila, chuta tang chuan kan Aizawl khawpui lailiah mumal nei deuh hleka midang, khawpui dang angtea kan kal theihna turin hmalak pawh Sorkar lam pawhin kan tum e, tih kha kan sawi tel bawk a ni e, ka lawm e.

S P E A K E R

Le, Bill neitu Minister Pu H. Van- lalauva lo sawm ila, Member ten clarification an rawn ngiatna te kha chhan pahin han wind-up nghal sela, tin, pass han dil nghal sela a tha ang e, ilo sawm ang.

PU H. VANLALAUVA
MINISTER

Pu Speaker, ka lawm e. Vawiinah he House zahawm takin ka bill rawn putluh 'The Mizoram Urban and Regional Development (second Amendment) min pawmsaka tul leh pawimawh nia hria a sawiho thui lutuk pawh ngai lova vawiinah wind-up tura sawm ka ni hi vanneihthlak ka ti a. Tin, kan House Leader zahawm tak khan thil engkim a rawn sawifiah tawh a. Wind up na lam pawh keiin sawi thui lo ila, bill dangte kan la neih avangin. Tin, helaiah kan dan leh rules a a main act leh a rules a Chief town and Country Planner' kan tih hi a part kan la neih chiah loh avangin tunah hi chuan Senior town and contry planner hi helaiah kan hma la tu leh a sulsutu a ni a, thahnem a ngaiin a bei nasa em em a. 1998 a Rules kan siamte pawh hi a pawimawh em avangin tawng dang thiam lo te pawhin a nihna tak kan hriat theuh theihna turin Mizo tawngin buaisaih a ni a. Hei hi a copy tam thei ang ber siamin In tinin kan neih theihna turin ruahman a ni.

Chu chu kan khawpui kan enkawlna kawngah a theih chin chin siamtha a, khawpuia chhiat zel lohna tura venghim tura mipuiin kan mawhphurhna theuhte hria a, tan kan lak theihna turin Department pawh a inpuahchah a ni a. Hei kan Member te pawhin 'Section 29-ah Secretary tih D.C.a thlak hi a inletling deuh a ni lawm ni a hniam zawkah si' han tih ang deuh hleka han tihfiah ngai kha a awm a. Member zahawm tak Phuldungsei bialtu Pu Liansuama'n a rawn sawi kha, a dik khawp mai a. Mahse, kan main Act Section 68-naah khan hemi chungchang thua harsatna thil awm reng rengah thutawp siam tuten chu fist Class Magistrate a ni ang, tiin dah a ni a.

Tin, wawiina amend kan han rawt hian thil tisualte hremna atan thlaruk lung in tan leh Rs. 2000/- chawitir tih a ni a. Thlaruk lung in tan hi 2nd Class Magistrate te pawhin an ti mai thei a. Pawisa chawitirah hian Rs. 1000/- bak an lo chawitir thei hauh lova. Chuvangin, Section 68-in a lo sawi ang harsatna kan neih reng renga thu tawp siamtu atan chuan first class Magistrate tur a ni tihah hian hlawmkhawm a ni chhuhluh vek nise la. Hemi mil zel hian kal ila, a tha ang e, tia han rawt a ni a. Tin, Section 35 Sub-section 9-ah Chief Town and Country Planner in thutawp a siam ang' tia a belhna kan han rawt hi Dan bawhchhiat anih leh nih loh va finfiah tur a thutawp siam tur chauh kha a ni. Harsatna lo thlen a thubuai lo kal a thu tawp siamtu tur chu 1st class Magistrate a ni a. Chumi hnenah chuan Mastar Plan hi a bawhchhe ngei em ? Incropment hi a awm ngei em ? a awm ngei lovem ? tih thu tawp siamtu tihna mai a ni. D.C. 1st Class Magistrate hnena report tura thutawpsiamtu atan tihna ang a ni. Chulai chu kan hre thiam emaw, Dan bawhchhiaah mi puh a ni a, chumi report tura thutlukna siamt chu a ni ang tihna a ni.

PU LIANSUAMA

Pu Speaker, Section 27 naah khan miin a ramchhung a develop dawn chuan Department hnenah a dil ang a ti a. Section 28 khan chu dil chu phal emaw, phal loh emaw a ni ang a ti leh a. 29 chuan phal loh anih chuan a lungawi lohna a thlenna tur chu Secretary a ni ang a ti a. (Court lam kha punishment lam kha a la hawi lova) Department-in ka ram chihung develop ka tum a, phalna min pek lovah ka lungawi lohna District Authority hnena thlen hlauh mai kha a diklo ka tihna a ni a. Heta Court chungchang 1st Class Magistrate power Section 68 in a pek kha a hran

daih a ni a. Dan bawhchhia te hremna lam a ni. Ka ram chhunga in sak turin kawng a hnaih lutuk chuan Department in min phallohna thu ka thlenna tur chu Department Secretary a ni ang tih Section 29-na in a sawi hi amend loh hian a dik zawk a ni lawm ni ?

D.C. hnenah entirnan, Secretary L.A.D. hian (chu chu Department kengkawh tu a ni) permission a pek kha entirnan Town & Country Planning Department Secretary alo ni a, chu chu thutawp neitu ni tase, chumi thu, a lungawi loh thu Saiha D.C. hnena a thlen kha dik thei lovin ka hre deuh a ni.

**PU H. VANLALAUVA
MINISTER**

Pu Speaker, a lawmawm e, Protocol ang zawnga chhut chuan a dik khawp mai a, amaherawhchu, Pu Speaker, a main Act hian hemi chungchang thua thutawp neitu tak tak chu 1st Class Magistrate D.C. a ni a tih tlat avangin, Secretary-in a dilna a phalsak loh avangin, Secretary hnen bawka va thlen leh a nih chuan khami chungchang thua harsatna chingfel tu tur 1st Class Magistrate hnena a thlen chu Secretary, a phallo tu hnenah bawka va thlen leh ai chuan kha thubuai rel feltu tur D.C. a a thlen kha a dik zawk a ni. Chuvang chuan han practice ila a hriat mai ang. Entirnan, ka hnenah a ram develop a rawn dil a, ka phal lova, a lungawi loh thu ka hnen bawka a thlen leh ai kha chuan khami chungchanga harsatna awm a, thutawp siamtu tur hnenah kha a thlen mai tur a ni zawk.

Pu Speaker, Debate theih tak phei chu a ni ang a, amaherawh chu amendment kan rawn rawtna ang hian pass in han practice phawt ni sela, chutah chuan harsatna eng emaw a awm anih chuan amendment siam leh kha chu thil harsa a nilova, helaia a kal danah hian hemi a main Act Section 68 a rawn tih tlat avang hian kalpui phawt nise a tha mai ang. Pu Speaker, helai amendment kan rawn rawt tlangpuia hi a chianguang viau mai a, sawi nawn lo mai ila. Section 35 naah hian Sub Section 7-na thlengin a awm a, hei hi belh kan rawt a. Pariat, pakua, sawm, sawmpakhat, sawm pahnih te hi dahbelh kan han rawt bawka a ni. Kan chhiar vek tawh ang a, insak leh thil danga dan bawhchhiat ni 30 chhunga siam thattir tur emaw chawhlsan tura hrilh an nih hnu pawha awih lote chu Chief Town and Country Planner in D.C. hnenah thlenin action lak a ni ang tih a ni a.

Tin, 9-naah hian dan lova insak leh ram develope chungchang a, dan bawhchhiatna thua dan bawhchhiat anih leh nih loh thu tawp, a bawhchhe ngei a ni, a bawhchhe lo a ni titu tura chu Chief

Town and Country Planner a ni ang tih a ni a. Tin, hetiangna dan bawhchhiatna a lo awm hian siam that ngaite siamthat a lotul a, an mahniin an khawih duh mai loh chuan Department-in siam that a lo ngai a. Chu chu Department-in emaw va thiat a, anih tur ang takin va siam that te a lo ngai a, chungna senso zawng zawng chu in neitu/ram neituin an tum ang tih a ni a.

Tin, henga senso ngaite hian hun tiam chhung a nih loh chuanin D.C. ah hriattir a, Mizoram Public Demand Recovery Act, 2001 angin pe ngei tura thin tur a ni tih a ni a. Tin, 12-naah hian dan bawhchhiat avanga in sak, tih chhiat sak emaw ram develop na chawlhtr emawah hian zangna dawmna (compensate) a hi claim anih chuan Sorkar tan tlin rual a ni dawn lova. Chuvangin, zangna dawmna compensation an claim thei lovang tih a ni. A tlangpuiin hei hi kan House Leader Chief Minister zahawm takin a a sawi ang khan tunah hian hmalakna kal tan mekah harsatna eng engemaw kan tawh avangin chungna kan mamawh sia kan hriat te, vawiiinah House-a ka han putluh hi Pu Speaker, kan zawhna ang anga he House hian lungrual taka min pass sak turin ka rawn ngen a ni e, ka lawm e.

S P E A K E R

: Awle, The Mizoram Urban and Regional Development Second Amendment Bill,, 2004 chu pass a rawn dil ta a. A bill hming te, Section 29 tih danglamna te Section 34 tihdanglamna te leh Section 35 na tih danglamna te kha pass remti apiangin 'remti' ti ang ule. Remtilo kan awm em ? Remti lo kan awm chuan 'remtilo' ti ang ula. Awle, The Mizoram Urban and Regional Development Second Amendment Bill, 2004 chu House-in lungrual takin a passed a ni.

Chawhma hun darkar chanve zet kan la nei a, Bill dang kan la chho ang a, Pu H.Rammawi, Minister for Parliamentary Affairs Deptt. in 'The Mizoram Salary Allowances and Pension of the Members of the Legislative Assembly Second Amendment Bill, 2004' chu House-ah introduce phalna han dil sela.

**PU H. RAMMAWI
MINISTER**

Pu Speaker, i phalna leh House phalna in The Mizoram Salaries Allowances and Pension of the Members of the Legislative Assembly Second Amendment Bill, 2004 he House-ah introduce ka rawn dil e. (SPEAKER : Introduce kan remti tlang em ? Awle, introduce turin I lo sawm ang.) Pu Speaker, 'The Mizoram Salaries, Allowances and Pensions of the Members of the Legislative Assembly Second Amendment Bill, 2004 hi he House-ah hian ka rawn introduce e.

S P E A K E R

Awle, a rawn introduce ta a, a copy kha sem vek tawh kan ni a, kan changkim em aw ? chang-lo kan awm lo maw ? Awle, tunah House ngaihtuah turin rawn move sela a tha ang e. Pu H. Rammawi i lo sawm ang. Khawngaih takin, lo ngawi lawk rawh aw, kha bill ah khan chhut sual tlem a zawng a awm a, plural lo tur lo plural te a awm a, khang kha patent error-ah kan pawmsak a.

**PU H. RAMMAWI
MINISTER**

Pu Speaker, ka lawm e. He Amendment Bill hi a tlangpuiin a section wise hian ka rawn sawi nghal dawn nge ni ang tih ka ngaihtuah a. House Information atan nichina Pu Liansuama rawtna kan C.M. pawhin a chhan Law Deptt. emaw hetiang kan Bill buaipuitu emaw, ruahmanna tihlai kha Mizoramah hian hun reitak kan practice tawh a, thil awm ve pakhat chu Law Deptt. hian uluk takin Bill hi an vet a, an vet sa kha Deptt. ah an pe a, Deptt. in an chhut hian an chhusual tam ta thin a. Tin, Deptt. thenkhatah chuan a vet loh anga chhut hi a awm ve bawh thin a ni tih kha House Information atan ka sawi duh a. A chhan chu typing mistake hi a awl em em a, tuna kan bill rawn move lai takah pawh hian kan Business list ah hian No. 5 na tawp berah khan 'Members' tih a awm kha 'Pu H. Rammawi to beg leave of the House to introduce the Mizoram Salaries, Allowances and Pension of Members' 's' a awm kha. Khatiang te te khan, chhutsual a awl ve em em a. Mahse, typing mistake hi chu typing mistake a ni a. Mahse, Deptt. thenkhat ah chuan Law an vet lo ang a, Deptt. a fair copy an siamah hian tiang hi a awmve thin a ni tih information atan a hmasa in ka sawi duh a.

Pu Speaker, he amendment bill hi kan bill copy ah khan en ila error te te kha chu kan Speaker in a rawn sawifel tawh a, ka rawn point tawh lo mai ang. Amendment 2 Section a hmasa berah khanin en ila, Assembly Committee ah section 2 ah khan, kan dan section 2 ah khan hemi Committee zawh a a hma ni hnih, a ahnu ni 2 duty anga kan chhiar thin ah khan a hnu hnung zawk kha chu, committee zawh zawk a kha chu Committee kan zawh ni atanga a hnu ni 2 ni tawh lovin ; ni 1 nisela, shall be substituted by the words not exceeding one day tih ni tawh zawk se tih kha a ni a. A hnuai leh ah khanin Section 2 na vek clause L hnuai Sub-clause 2 hnuai ah proviso thar liau liau belh ila " Notwith - standing contained in Sub clause" tih tur a ni a. Sub-clause one and two of clause tih tur a ni a, chhut sual te te Speaker rawn sawi tawh a ni a. Of section II for the purpose of Salaries allowances and other ammenities the term of office of a member means ' a period beginning with the date of a member takes oath or affirmation to be such a member and ending with the date on which his seat becomes vacant or resolution of the Assembly which ever is earlier' tih kha, kha provision a kha belh ila, tih rawtna a ni a, chuan section 12-na kha, a pumpui kha siamthat a rem that ti mai ila, a then kha a ngai renga kha a hmalam a dah kan nei a, a then belh awm bawk siin. A section pumpui kha ti hian siamtha ila a section number pawh kha ti hian kal tir ila tih a ni a. Vehicle tih zawnah khan section 12th I a hma kha chuan section 12th hi tiangin kan kaltir a. Tunah hi chuan 1 tih in a kal anga. I te in. A member may be provided tih ah khan new tih kha chhut palh a ni a, new tih kha tel tur a ni lova. Vehicle, the cost of which shall be ti hian a awmzia han sawi ta ila, tunhma in member tan khan motor kha office atangin kan leisak a, kan lei sak a kha office atangin engkim registration kan ti vek a. Registration kan tih vek hnu ah khan member khan an kawl ta a engkim, hetah member te khan mawh an phurlma chin awm chungin Assembly mawh kha a tel ta a. Chuan chu chauh a ni lova, kum 5 chhung khan instalment 5 in maintenance kha office hian min pe ta zel a. Motor maintain na tur kha. Tichuan, kum 5 chhunga min pek kha cheng 52,000 five installment in member te kha pek kan ni thin a, kha kha awm tawhlo sela ; a pawisa in ti ila motor leina pawisa kha pek nise member te khan thla thum chhungin hetah an register number leh engkim House ah an rawh report anga he Assembly a an rawn report veleh khan co-terminous driver kha pek zawk nise tih a siam that ani ta a. Tichuan, kum 1 a member pakhat in a term khata cheng 52,000/- maintenance atana sorkar atanga Assembly atanga kan hmuh thin kha kan hmu dawn tawh lo tihna a ni a Sorkarin a save dawn tihna a ni.

Tin, a hnuai leh ah khan section 15 na kha section 15 pumpui kha ammend that leh siamthat lai a awm a, a thu thlak lai a awm a. Khatah khan Member pension cheng 4000 tih thin a kha hetah hian

cheng 5000 ah a chho anga, chuan tunhma a member Assam hunlai ami te, U.T. hunlai a mi te, tunhma ami zawng zawng kha a khung tel vek anga vawithum thlantlin a te kha chu a hma a Rs.5500 nise kan tih kha 6500 ah he dan awm hnuah hi chuan, he dan a awm hma ani emaw, awm hnu a ni emaw, tuna kan Amendment hma a Rs.6500-/ kan ti a, Rs.5500-/ ah kan hniam thla leh a chu chu Rs.6500-/ ah tih chhoh leh nise tih kha hemi section II in a rawn tum a kha a ni a. Tin, he dan kan siam hnu a member te kha vawikhat thlan tlin an nih tawh hnu a thlan leh an nih kha chuan in term khatah khan pension kha Rs.1500/- an hmuh belh zel dawn a ni a. Hemi dan kan siam tawh hnuah hi chuan tihna a ni mai a, a dang kha chu a in ang tlangpui ah dah ta ila. Tin, a dang kha chu a pali na ah khan 5% a kha chu a hma ah khan, a hma a mi kha kan rem tha mai niin a lang a. Nia Pu Speaker, section II na a mi pawh kha kan dan hmasa tuna ka sawi pawh kha kan dan hmasa a sub-section 6-na a mi kha pathum ah a lo kal mai a. Tin a hmasa a mi pahnihna kha tuna kan sawi a 3-na ah khan a kal mai a, a rem a remthat a ni a. Tin, 4(a) kan tih hi kan dan hlui a a 2-na hnuai tur ang kha kan han rem kan han rem ah khan tunah hian 4-na ah a kal ta a..... hian clause 5 ah a kal ta a. A hma a mi 2, a pahnihna leh pakhatna inkar ah khan a hma ami sub-section 6-na kha kan belh avangin a number kha a inthlak den denah ngai ta ila.

Tichuan, a pangana hi kan dan hmasa a sub-section 3-na kha a 5-na ah hian kan remthat avangin a sub-section kan siam tha a ni deuh mai hei hi chu. A number pek that a ni deuh mai. 5-na kha chu. Engmah danglam a awm lova, sub-section 6-na pawh hi kan dan hlui nen khan Pu Speaker, han sawi kawp loh chuanin a Chiang thei lova, amendment anih avangin. A pawimawh lai ber chu 6-na hi. tuna 6-na hi a ni ta a. 'Where any person entitled to pension under sub-section one, he so entitled to any other pension, such person shall be entitled to received the pension under sub-section 1 in addition to such pension' Sorkar officer pension tawh emaw, thildang a pension tawh emaw nen a lak kawp theih loh restriction awmlai kha hei hianin a lift ta a. Hei hi a thar deuh chu a ni mai a, sub-section 7 phei hi chu a hnuai a mi phei hi chu a hma a mi kan remthat a kha a ni mai a, a dahna kha kan dah hrang mai a ni, thil thar teh chiam a ni lova.

Tin, Pu Speaker, hetah hian a hnuai berah khan amendment of sub-section 1 of section 17 tih laiah khan, helaiah hian nichina Speaker-in a sawi kha khami foot note-ah khan phek 4-na hnuai berah khan amendment of sub-section 1 of section 17 tih laiah khan a hnuai ah khan "family pension" tih chhut tur a ni a. Kha kha kan Speaker-in nichina a sawi kha a ni a, typing mistake. Tin, a thuah pawh

khan sub-section 1 of section 17 of principal act tih chiahah khan 'as amended' tih kha typing mistake a awm leh bawk a, belh a ni lova, chu bakah chuan he provision in a tum hi chu family pension Rs.2000/- kan tih kha Rs.2500/- nisela tih lai a ni a. Chuan, helai pheh 5-naah khan section 18 a kha paih hmiah tur, kan dan hluia section 18 a provision hnuhnung ber kha a paih a paih hmiah tur tih a section 18 pumpui tihna ni lovin, a para hnuhnung ber kha kan dan hluia section 18 a para hnuhnung ber kha paih hlawk tur tihna a ni a. Chutah chuan section 21 hnuah khan 27 ah khan interpretation provision dah ila, section 22 'If any doubt arises' tihah khan Pu Speaker, decision chu thu tawp a ni ang tih lai kha belh ni sela. Tichuan, a hma section 22 kha 23 ah a kal ang tihna a ni. Chu chu hemi amendment bill in kanrawn tarlan, a bill in a tum kha a ni a. Pu Speaker, hei hi chu GPC in kan thlir tawh a, a sub-committee ang pawh in kan thial tawh a, hei hi he House hian min considered sak hram turin karawn ngen a, passed pawhrawn dil nghal mai ka duh a. Pu Speaker, I remtih chuan min passed sak nghal mai turin kan thial ngun tawh bawk a, tih karawn ngen nghal a ni.

S P E A K E R

: Arawn moved a, a chipchiar hle mai a, a fiah em chu ka hre lova, GPC in a rel tawh Khatia bill arawn zi chhuak kha

a ni a, a tlangpui in committee D.A. kan tih mai hi committee hma ni 2, committee hau ni 2 D.A. kan hmuh thin kha a hnu-ah khan ni 2 ni tawh lovin ni 1 nise, tiin kan in reduce a ni a.

Tin, Pension dan kan siam tirh a Rs.5000/- kha Rs. 4000/- ah tih hniam a ni a, Family Pension Rs. 2500/- kha Rs. 2000/- ah tih tlem a ni bawk a, amaherawhchu, kan pensioner te an chhungten min tihsan sak rawh u, an ti a, ngenna a awm a. Tin, GPC in a ngaihtuah pawhin awm a ti a, chu chu tihsan leh a ni a. Tin, hna dang atanga lo pension tawh MLA Pension nen duh thlang rawh se, tih thin kha lak kawp theih a lo ni ta bawk a. Tin, Motor kan in pek chungchang ah a man bithliah kha bithliah lohvin GPC in bithliah nise, kan ti a. Tin, maintenance hi in pek tawh loh nise la, tih a ni a, a leh lamah a tawp a Book Value a khul tih pawh kha maintenance ai ni ta sela, a in zat vel e, tih kha a ni tlangpui a ni. Chu chu he bill in a tum tlangpui a ni a.

session hi ni 7 chhung chauh aw h tur a duan a ni a, session tan ni khan Deputy Speaker atan Pu C. Lalrinsanga, Vanva bialtu chu chuhtu aw m lova thlan tlin a ni a, Deputy Speaker kan nei ta hi a lawmawm hle a ni. Tluang takin hun kan hman chho thei a, vawiin hi kan tawp ni a lo ni ta a, a tlangpuiin session chhung a kan hnathawhte chu hetiang hi a ni.

Zawhna chungchangah Starred Question lut zat 173, rejected 3, reject hi a tlangpuiin a lo tlai palh te, a hunchhung a lut hmanlo te leh _____ a thil aw m sa enchhuah pawh awisam ni a hriatte kan inzawh leh te kha kan reject na chhan tlangpui a ni. Admit 142, club 7, List of Business a dah zat 91, House chhunga chhan zat 22, chhan hmanloh 69, Starred Question, Unstarred a leh zat 43, Unstarred Question lut zat 152, reject 20, admit 132, club 11, chhanna thlenglo 2.

Chhanna thlenglo 2 hi Pu Zodin-Tluanga, Buarpui bialtu zahawm tak zawhna ve ve PWD in-a a chhan tur Unstarred Question No. 94-na leh No. 142-na an ni. Chhanna hi Deptt. ten ngai pawimawhin rawn tikim thei se tih hi House duh dan a ni a. Vawiin niah pawh hian kan sawinawn leh a ni.

Private Resolution 29 dawn a ni a, pakhat reject a ni a, pakhat adopt a ni. House-ah heng te hi present a ni a. Pu Zoramthanga'n House-ah 'The Second Vote on Account for the month of August - November, 2004 and Voting of Vote on account' a pharh a, passed nghal a ni. Pu lalchamliaana, Speaker-in 'Business Advisory Committee Report' tun tum session atan a pe a, Pu Lalhingthanga'n 'Rules committee 1st Report' a pe a, Pu D.Thangliana, Chairman in Committee on Subordinate Legislative 1st, 2nd & 3rd Report a pe bawk. Pu Sainghaka, Chairman in 3rd, 4th & 5th Report of PAC a pe bawk. Heng a hnuai a mite hi Minister-in a lay a ni. Pu H.Rammawia'n 'The Mizoram Legislative Assembly Members death gratuity & family pension amendment rules 2004. Pu R.Tlanghmingthanga'n 'The orphanages and other charitable homes, supervision and control Rules, 2003. Pu Tawnluia'n 12th annual Report of Mizoram Public Service Commission 2002-2003. Pu B.Lalthlengliana'n Mizoram Public Demand Recovery Rules, 2004. Pu Zoramthanga'n copy of correction to answers to Unstarred Question No. 58 put by the Hon'ble Member. Pu Sainghaka on 25th June, 2004. Pu Zoramthanga copy of correction answers to unstarred question No. 87 put by Hon'ble Member Pu Zodintluanga on 25th June, 2004. Saptawng leh Mizotawngte a inpawlh nuai a ni.

Tuntum Session ah hian Bill 4 a lo lut a, a vaiin pawm a ni a, member ten thahnemngai takin sawihona-ah sawitlan a ni a. Tichuan, heng Bill (a) The Mizoram appropriation No. 4 Bill, 2004 (b) The Mizoram Organic Firming Bill, 2004 (c) The Mizoram Urban and Regional Development Second Amendment Bill, 2004 (d) The Mizoram Salaries Allowances & Pension of Member of Legislative Assembly (Second Amendment) Bill, 2004 te hi passed an ni. Bill passed tawh Governor assent dawn tawh te Second Session a mi The Mizoram Appropriation No. 1 Bill, 2004. The Mizoram Appropriation No. 2 Bill, 2004. The Mizoram Appropriation No. 3 Bill, 2004. Third Session ah The Mizoram Appropriation No. 4 Bill, 2004.

Kan Session hunchhungah Member ten taima tak leh thahnemngai taka ruahman ang a kan programme tiam kan zawh theih avangin in zavaia chungah lawmthu ka sawi a tin, House chhunga kan thusawi leh kan awmdanah reng reng mawihnai tak, mite entawn tlak a awm vek kan niin ka in hria a chuvang chuan lawmthu kan sawi bawka ni. Pakhat dang puan tur ka la nei a, His excellency the Governor of Mizoram in Thingpui hmeh tur munrawn present a, chu chu tun kan banah hian lobby-ah Thingpui leh a hmeh member ten i in tlang theuh ang u, tiin kan in sawm a ni.

Awle, kan tih tur kan lo zo ta a, The House is adjourned Sine die at 1 : 00 P.M.

T. SAIKUNGA,
Secretary.

